

VALLE DE ELDA

SEMANARIO DE INFORMACIÓN LOCAL, DEPORTES Y ESPECTÁCULOS

Depósito Legal: A. 9-1958

Año XXXVII • Núm. 1.796 • Elda, 3 de enero 1992 • Precio: 50 ptas.

SE FALLÓ EL CONCURSO FOTOGRAFICO DE «MOROS Y CRISTIANOS»



«MIRADA», la obra de nuestro colaborador gráfico Juan Cruces González, que obtuvo, con todo merecimiento, el premio «Portada Revista Oficial 1992», en el concurso de fotografías de la Junta Central de Comparsas. Una vez más, Juan Cruces ve así reconocida su gran valía como artista de la cámara fotográfica, por lo que le felicitamos cordialmente. (Foto ERNES).

El jueves de la pasada semana, día 26 de diciembre, se reunió el jurado calificador del concurso de fotografías Temas «Elda» y «Moros y Cristianos de Elda», convocado por la Junta Central de Comparsas todos los años. Se presentaron un total de 87 obras, de catorce autores, habiendo sido seleccionadas para su exposición 69 fotografías.

El jurado acordó, por unanimidad, conceder los premios de la forma siguiente:

TEMA «ELDA»: 1.º Premio, dotado con trofeo y 30.000 pesetas, a la foto titulada «La Casa Colorá», de Gabriel Ángel Vera Guarinos. 2.º A «Verde y amarillo», del mismo autor citado (trofeo y 25.000 pesetas). 3.º A «Elda en fiestas», de Francisco Santos González (trofeo y 20.000 pesetas).

TEMA «MOROS Y CRISTIANOS DE ELDA»: Premio «Cartel de Fiestas 1992», a «De punta», original de José Antonio González Esteve (trofeo y 30.000 pesetas). Y Premio «Portada Revista Oficial 1992», a «Mirada», de Juan Cru-

(CONTINÚA EN LA PÁGINA ONCE)

Se agrava la situación económica del Eldense



No consiguen los directivos del Eldense, con José Gambín a la cabeza, llegar a ver una solución al

(CONTINÚA EN LA PÁGINA ONCE)

ANUNCIOS hasta mediodía del miércoles

Por necesidades de confección del Semanario rogamos a nuestros anunciantes que presenten sus anuncios solamente desde la tarde del lunes hasta el mediodía del miércoles de cada semana.

AVISO A LOS NIÑOS ELDENSES

El domingo por la noche llegarán los Reyes Magos



Como todos los años, los niños eldenses recibirán la anhelada visita de SS.MM. los tres Reyes Magos de Oriente, Melchor, Gaspar y Baltasar, acompañados de sus respectivos séquitos de pajes, portadores y demás comitiva. Vendrán, como siempre, en la noche de la víspera, es decir, el domingo, día 5 de enero, y su llegada será anunciada por una gran procesión de antorchas desde lo alto de Bolón, que recorrerá la montaña y descenderá hasta las cercanías del Instituto de Formación Profesional «La Melva». Todo esto será alrededor de las 6 y media de la tarde.

Desde «La Melva» se organizará la Gran Cabalgata de Reyes, que, por el itinerario acostumbrado, recorrerá el centro de la población para llevar a los niños eldenses su mensaje de ilusión y la realidad de sus regalos. Todo ello, como siempre, en un ambiente festivo, en el que los verdaderos protagonistas de esta fiesta popular serán los niños. Por tanto, el domingo por la tarde, todos los pequeños deberán acudir a recibir a

(PASA A LA CUARTA PAGINA)

PLENO MUNICIPAL

Fueron nombrados los representantes en la Mancomunidad

El lunes celebró sesión plenaria extraordinaria la Corporación eldense, presidida por el alcalde, Roberto García Blanes. Uno de los puntos tratados fue la designación de los representantes municipales de nuestra ciudad en la Mancomunidad Intermunicipal del Valle del

(PASA A LA CUARTA PAGINA)



EL DEPORTIVO HOMENAJEÓ A DOS DE SUS ANTIGUOS JUGADORES

En ocasión del partido del domingo pasado en el Estadio Municipal, la directiva del Club Deportivo Eldense homenajeó a dos de sus antiguos jugadores, Bayo y Gómez, a los que se les entregaron sendas placas conmemorativas. En la foto aparecen los dos antiguos jugadores y, junto a ellos, el actual presidente del club, José Gambín, el encargado de Relaciones Públicas, César Mora, y el capitán del equipo azulgrana.

(Foto ERNES)

BASILIO REVELADOS EN **40** MINUTOS!
fotografía



c/. JARDINES, 42 • Teléfono 538 1692 • ELDA

HORARIO DE MISAS

ELDA

Parroquia de Santa Ana: De lunes a sábado: 8 mañana y 7'30 tarde. Domingos y festivos: 8'30, 11 y 12'30 mañana y 7 tarde.

Parroquia de la Inmaculada: Días laborables, 7 y 8 tarde. Domingos y festivos, 9, 11, y 1 mediodía, y 6 tarde.

Parroquia de San Francisco de Sales: De martes a viernes, 8 tarde. Sábados, 6'30 tarde (para niños) y 8 tarde. Domingos y festivos, 9 y 12 mañana.

Parroquia de San José Obrero: Días laborables: 7 tarde. Domingos y festivos: 11 mañana y 1 tarde.

PETREL

Parroquia de San Bartolomé: Días laborables, 8 tarde. Domingos y festivos de precepto, 9 y 12 mañana, y 7 tarde.

Parroquia de la Santa Cruz: Días laborables: 8 tarde. Domingos y festivos: 9'30 y 12 mañana.

HORARIOS DE NAVIDAD

Dadas las posibles variaciones en estos días navideños, rogamos a nuestros lectores se informen directamente en las respectivas parroquias de los horarios aplicables en cada caso.

TELÉFONOS ÚTILES

(Actualizados al 23-7-91)

Ayuntamiento	5380402/03/04
Policía Municipal	092
Retén Municipal	5385024
Policía Gubernativa	5380909
	5391311
Policía (Urgencia)	091
Guardia Civil	5380964
Bomberos	5382222
	5385080
Bomberos (Urgencia)	085
Cruz Roja	5380987
Cruz Roja (Información)	5387603
Cruz Roja (Reventón)	5382550
Juzgados	5380071
	5381601
Estación FF.CC.	5382806
Hidroeléctrica	5383662
Aguas (a deshoras)	5380402
	(Ext. 11)
Hospital Comarcal	5392311
	5398173
Oficina Información Generalitat ...	5226866
Parada de Taxis	5381030
	5381066
	5381014
Servicio nocturno Taxis	5380402
Servicio Urgencias	5380403
	5390606
	Pablo Iglesias, 47
	(5 tarde a 9 mañana
	Domingos y festivos: 24 horas)

FARMACIAS DE URGENCIA

VIERNES, 3 de Enero

D. ROBERTO VALERO
Avda. Reina Victoria, 13

SÁBADO, 4

D. MANUEL SERRANO
Avda. Chapí, 6

DOMINGO, 5

D. ALFONSO MARTÍNEZ
Historia, 9 (Pte. Monóvar)

LUNES, 6

D. ANGELES SANTAMARÍA
Balmes, 14

MARTES, 7

D. HIGINIO ESCRIVÁ
Carlos Arniches, 15

MIÉRCOLES, 8

D. JUAN VERDÚ
Reyes Católicos, 25

JUEVES, 9

D. JOSÉ M. MARI
Ortega y Gasset, 25

VIERNES, 10

D. JUAN M. FLUVIÁ
Ortega y Gasset, 7

VENDO CAMIÓN

MARCA «PEGASO» 1.100 VOLQUETE
P.M.A. 9.600 Kgs. S.P. COMARCAL
Precio interesante a convenir.

Razón: Teléf. 539 05 96

(Desde 10 noche)

1796/...

SUS MUEBLES DE COCINA Y BAÑO EN

Muebles López

PRECIOS DE FÁBRICA CON AMPLIO CATÁLOGO
Y A SU GUSTO. Presupuesto gratis.

Independencia, 8 - Telf.: 538 18 28 • ELDA

1791/93

ABE

AULAS DE LA TERCERA EDAD

Programación de la próxima semana

Día 7 de enero, martes. A las 5.00 de la tarde, proyección del audiovisual «Machado» de la trilogía «Los poetas del sufrimiento», a cargo del profesor don JUAN GINER PASTOR.

Día 9, jueves. Conferencia-coloquio a cargo del profesor don JUAN GUILL, que hablará sobre «El Retrato».

Las actividades de manualidades se ofrecerán los miércoles y viernes; las de yoga, los miércoles, y la pintura los viernes. Las de teatro serán los miércoles.

VENDO MERCEDES MODELO 280-SE

Con climatizador de aire y varios extras. En perfecto estado, precio muy interesante. Particular.

Teléfono 539 19 96

(horas de oficina)

1794.7

ALQUILO ENTREPLANTA PARA OFICINAS.

En c/. Padre Manjón (Edificio Rubí)

Tels. 538 13 85 ó 538 34 46

1784...

SE VENDEN O SE ALQUILAN DOS ÁTICOS

En c/. Juan Carlos I, 6

Teléfono 538 09 60

1783

ALQUILO LOCAL COMERCIAL

De 56 m². Esquina Avenida de Chapí con calle Rosales (justo después de la Feria Calzado)

Teléfono 538 16 41

1796/...

NECROLÓGICA

Guillermina Esteve Sirvent

Corría el año 1944, en el que el entusiasmo por las futuras fiestas de Moros y Cristianos se desbordaba, con la noble idea de resucitar algunas comparsas de las que en el siglo pasado participaban, y una de las que se preparó con gran ilusión era la de PIRATAS. Y, como era natural, se pensó en la capitania y en la abanderada, y esta última recayó en la joven GUILLERMINA ESTEVE SIRVENT, que aceptó de buen grado.

En el desfile de aquel primer año, la Comparsa destacó sobre todas, recibiendo la distinción del premio a la mejor, que en gran parte obtuvo gracias a su gentil abanderada, que causó la admiración de propios y extraños y recibió los mejores aplausos de los varios cientos de personas que presenciaron el desfile.

Pero Guillermina, eldense de nacimiento e hija de familias que con orgullo ostentaban este honor, dejó paso a otra joven, y más tarde contrajo matrimonio, fijando su residencia en Barcelona. Ahora, tras larga enfermedad, nos ha dejado de un modo definitivo; Guillermina ha retornado al Padre, de donde procedió y quiso que sus restos reposaran por siempre en su ciudad natal, su Elda. Fueron trasladados desde la ciudad condal, recibiendo cristiana sepultura en el panteón familiar.

El acto del sepelio constituyó una sentida manifestación de dolor, sumándose las numerosas amistades que tanto su familia como la de su esposo, Antonio Jesús Sedano Madrid, contaban en Elda. A éstas, particularmente a su esposo, hijas, hermanos y demás familiares, unimos las de cuantos colaboramos en VALLE DE ELDA y las de los que pudimos forjar nuestra Comparsa con un imborrable recuerdo.

Descansa en Paz, Guillermina, y pedimos a Dios te haya concedido la Gloria.

Tus veteranos Piratas

AGRADECIMIENTO

† JESÚS LLOR MARTÍN

FALLECIÓ EL DÍA 21 DE DICIEMBRE DE 1991

D.E.P.

Su esposa, hijos, hermanos, nietos y demás familiares ruegan una oración por su alma y agradecen profundamente los muchos testimonios de condolencia con tan triste motivo, al no poderlo hacer de forma personal y directa. A todos, muchas gracias.

La Nochebuena obsequió a Elda con el premio mayor de la ONCE

En el sorteo de la Organización Nacional de Ciegos de España celebrado el pasado día de Nochebuena, 24 de diciembre, correspondió a Elda el premio mayor, por un importe total de 100 millones de pesetas. El número premiado fue el 42.201 y, como sucede casi siempre en este popular sorteo, estaba muy repartido entre diferentes compradores del cupón.

Con este premio «gordo», que ha venido a consolar un poco a El-

da de la ausencia de premios en el sorteo de la Lotería de Navidad, la ciudad ha obtenido a lo largo del pasado año cuatro premios mayores, dos de ellos del «cuponazo» y los restantes del premio mayor a secas. En total han sido 700 millones de pesetas en premios mayores, aparte del «goteo» frecuente de otros premios de inferior categoría.



Pedro Giménez «Perico», vendedor del número agraciado con el número mayor de los ciegos, en su kiosco de venta de la popular «esquina del guardia» (Foto ERNES).

Clasificación Fútbol Adheridos C.E.E.

Después de haber jugado la jornada número 14, los primeros puestos de la tabla aparecen así: 1.º Atl. Andalucía, 25 puntos. 2.º Promociones Zayco, 24. 3.º Promociones Edi Trenz. García, 23. 4.º Pub Zorvas, 20. 5.º Viajes Azor Levante, 19. 6.º Comercial Morán, 18. 7.º Huerta Nueva, 18. 8.º Motor Elda-Opel, 16. Y 9.º Tortosa y Córcoles, 16.

VENDO

EN BIAR 5.000 m2. de TIERRA DE REGADIO
A 15.000 Pts. al mes. SIN ENTRADA.

PRECIO TOTAL: 750.000 Pts.

Telf.: 538 13 85

1767 (A mediodía o noche)

ELECTRÓNICA AGULLÓ

C/. MÉJICO, 3 (San Francisco de Sales)

Telf.: 539 86 08 • ELDA



INSTALACIÓN DE
ANTENAS COLECTIVAS
PARA TV PRIVADAS



Papelería
Librería
Sala de Arte

Avda. Reina Victoria, 2 ELDA

*LEER ES ENRIQUECERSE
DIFUNDA LA LECTURA
REGALE LIBROS*

¿HA VISITADO YA JUGUETELANDIA?

Los Reyes Magos ya han depositado el mundo de ilusión de niños y mayores. ¿Dónde?

en el BAZAR MADRILEÑO

Un mundo de alegría, donde sus ilusiones se verán colmadas.

Y no olvide esta recomendación.

EL BAZAR MADRILEÑO

permanecerá abierto al público todo el día del domingo 5 de Enero.

Estamos en la Calle Nueva, 37

ELDA

Fueron nombrados los representantes en la Mancomunidad

(VIENE DE LA PRIMERA PÁGINA)

Vinalopó, en la que corresponde a Elda cuatro miembros, es decir, el alcalde (que ocupa la presidencia por turno rotatorio) y tres representantes más.

Habida cuenta de que los grupos políticos del Ayuntamiento son cuatro, estaba claro que uno de ellos había de quedar fuera de esta representación, a menos que el PSOE se conformara con el puesto que ocupa el alcalde, renunciando a tener otro representante además. No fue así, ya que PSOE, CDS e IU llegaron a un pacto para repartirse estos puestos, ofreciendo al PP únicamente uno de los tres puestos de suplente. El PP rechazó este ofrecimiento y expresó sus críticas a la forma en que se ha llevado a cabo el nombramiento de estos puestos, aunque al final votó a favor de la propuesta e incluso manifestó su deseo de que aciertan en su cometido.

En definitiva, pues, y por unanimidad, quedaron elegidos los siguientes ediles: Francisca Muñoz, del PSOE; Francisco Sogorb, del CDS, y Benjamín Ortuño, de IU. Como suplentes, Agustín Tomás (PSOE), Godofredo Folgado (CDS) y Florentino Ibáñez (IU).

SUBVENCIÓN AL C.D. ELDENSE

La propuesta de concesión de una subvención de 10 millones de pesetas anuales, durante diez años, para el Club Deportivo Eldense, quedó sobre la mesa, tras más de una hora de discusión, al no ponerse de acuerdo los distintos grupos políticos sobre la redacción del convenio, por condenar algún grupo, que este tipo de subvenciones deben destinarse exclusivamente al fomento del fútbol base, amateur y juvenil. En definitiva, el asunto quedó para ser debatido nuevamente en una próxima sesión plenaria.

EL TEMA DE LA PLANTA DE BATEIG

Finalizada la sesión plenaria del Ayuntamiento, unos veinte miembros de la Coordinadora contra la planta de reciclaje de basuras se dirigieron al alcalde en voz alta, y le pidieron que convocara un Pleno extraordinario para discutir la cuestión de la ubicación de la planta, pero Robero García Blanes se limitó a ratificar sus declaraciones anteriores sobre este asunto y la necesidad de dicha planta para Elda, aunque prometió que se daría toda la información pertinente sobre el tema y que la planta sería cerrada si creara problemas. A continuación, abandonó el salón de sesiones junto con la mayoría de los concejales.

Naturalmente, esta postura del alcalde no satisfizo en absoluto a los miembros de la Coordinadora, que manifestaron su propósito de continuar llevando a cabo medidas de presión para conseguir que se cambie el lugar de instalación de la planta.

SE VENDE DÚPLEX

(2.º piso y ático)
100 m² más terraza. Todo exterior y esquina. Zona Parque Concordia.
Teléfono 539 1302

1782

AVISO A LOS NIÑOS ELDENSES

El domingo por la noche llegarán los Reyes Magos

(VIENE DE LA PRIMERA PÁGINA)

Melchor, Gaspar y Baltasar y sus comitivas, para renovar, en una nueva ocasión, esta hermosa e ingenua tradición de los Reyes Magos de Oriente.



MUDANZAS TOLEDO EMBALAJES GUARDAMUEBLES

C/. La Reina, 12 (frente Kurhapies)
Telfs. 538 53 17 y 537 45 13

1623 27

ORACIÓN AL ESPÍRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecer por todo y confirmar, una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material.

Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

La persona deberá rezar 6 Avemarías durante 3 días seguidos sin decir el pedido. Dentro de los tres días será atendida la gracia por más difícil que sea. Publicar en cuanto se reciba la gracia.

T.A.M.



CENTRO ADMINISTRATIVO DE LA EMPRESA

AMPLÍA SU GESTIÓN CON NUEVOS SERVICIOS

- ADMINISTRACIÓN DE FINCAS (Rústicas y Urbanas)
- PERITACIONES (Valoraciones - Tasaciones)

SALVADOR PAYÁ ROMERO
Perito Tasador - Administrador de Fincas

OFICINAS: C/. González Bueno, 8 - Pasaje Peatonal, Local n.º 1
Telf.: 538 70 01 - ELDA

1794/01

MUDANZAS ELDA

¡¡LES DESEA... FELIZ FIESTA DE REYES!!

Teléf. (96) 539 81 26 • C/. Murillo, 67 ELDA



PRIMER ANIVERSARIO

FLORENTINO BELMAR GIL

FALLECIÓ EL 6 DE ENERO DE 1991

E.P.D.

Su esposa, María Luisa Tamayo; hijos, María Rosa, Antoñita, Paco y Sol; nietos, y demás familiares, participan que el próximo MARTES, DÍA 7, a las 7,30 DE LA TARDE, en la Parroquia de Santa Ana, será aplicada la Santa Misa por el eterno descanso de su alma. Agradeceremos anticipadamente su asistencia.

SE ALQUILA LOCAL

De 80 m², con agua y luz.
En c/. San Crispín, 26.
Precio: 30.000 ptas. mes.
Razón. c/. Colón, 25 - bajos
Teléf. 538 22 72 (Quiles)

1794/...

OPORTUNIDAD

SE VENDE APARTAMENTO EN PLAYA LISSA
Planta baja. 90 m² aprox.
Esquina a jardín.
Teléfono 539 93 36

1793/96

TRASPASO TIENDA CONFECCIÓN INFANTIL

Inmejorable clientela. En pleno funcionamiento. Información:
Teléfono 538 26 68

1793/...

CORREO DE VALLE

A Sus Majestades los Reyes Magos

Soy un niño de Elda, que como tantos otros deseo lo mejor para mi pueblo para el año venidero y como sé que sus Majestades siempre están dispuestos a conceder todo aquello que nos hace felices a los niños, es por lo que me decido a escribiros.

No os pido juguetes, pues durante todo el año mis papás me compran por mi santo, cumpleaños, feria. Lo que sí quiero pedirnos solución a algunos pequeños problemas de mi pueblo, veréis. Cuando marchó a la escuela, o bien a pasear con mis papás, veo por las calles haciendo sus necesidades a los perritos; yo los quiero mucho, pero comprendo que es antihigiénico y un constante peligro para los que vamos andando, especialmente para los abuelitos, pues he visto a más de uno por la acera pisar las heces de los perritos y caerse al suelo, ¡pobrecito!

Tampoco me gustaría ver lo que hacen muchos conductores de autos cuando van por las calles, corren con el auto tanto que parecen que están en las autopistas y otros sacan los ceniceros de los autos y tiran todas las colillas de los cigarrillos en la calle, como si éstas fueran basureros. Tampoco me gustaría ver por las puertas de los bares y discotecas, las aceras llenas de vasos de papel y cristal,

muchos de ellos con restos de bebidas alcohólicas, pues los tienes que ir apartando con los pies y despiden un olor que apestan ¡qué asco! Bueno, ya se me olvidaba, es que tengo una memoria... Os pido déis una solución a esa Planta Recicladora de basuras, que dicen se va a instalar en Bateig, pues mientras unos papás dicen será un bien para el pueblo, otros dicen todo lo contrario, que será perjudicial para todos los habitantes, yo os pido que, juntos autoridades y técnicos, decidan lo mejor para todos, pues el problema de la basura es muy serio. Y por último, os pido que cuando estéis entregando los juguetes a los niños de las casas de campo os fijéis cuanta basura, colchones, somieres enrobinados, sillas rotas, animalitos muertos, bolsas de basuras y desperdicios que apestan y cuando vamos paseando es una delicia respirar esos lindos perfumes por los campos de Elda y yo me pregunto: ¿quienes son los culpables de este deterioro y qué solución tiene?

Ya me despido, rogando me perdonéis si os he pedido muchas cosas ¡pero, son tan necesarias! También deseo Paz, Amor y Felicidad para todos los habitantes de mi pueblo.

Manuel Ibáñez Hernández

SE VENDE PISO

C/. Concha Espina, 4 - 5.º A Nuevo. 4 habitaciones, dos baños completos y terraza. Hipoteca al 11,25%
Teléfono 539 50 88

1786

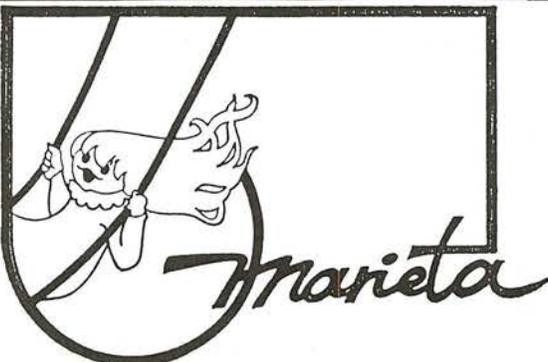
SERVICIO DE MUDANZAS

CASTILLO

DESMONTAJE Y MONTAJE DE MUEBLES.

C/. Gral. Dávila, n.º 2, 1.º E ELDA • Teléfono 539 1203

1574



Moda Infantil y Juvenil

REBAJAS

VIRGEN DEL PILAR, 10 - 03600 - ELDA
Telf.: 538 13 12

Los directivos del Deportivo pudieron con la prensa



En partido amistoso de fútbol sala celebrado el pasado sábado, que enfrentaba en el terreno de juego a los directivos del C.D. Eldense con los periodistas de Elda, los primeros dieron buena cuenta de los muchachos de la Prensa por 8-6. Los periodistas se adelantaron en el marcador, pero luego fueron arrollados por los directivos, la mayoría de los cuales fueron antes jugadores de fútbol.

Las alineaciones fueron estas: PRENSA, RADIO Y TV. Eduardo Gras, Miguel Español, Raúl Belda,

José Antonio Fernández, José López, Antonio Juan, José Enrique Gálvez, Víctor Santos y Vicente Sanjuán. DIRECTIVOS DEL EL-DENSE. José Gambín, César Mora, Joaquín Busquier, Vicente Martínez, José Luis Ramírez, Vicente Sogorb, Manuel González, Juan Castañer, Jaime Narváez y Juan Navarro.

Al acabar el reñido partido, la directiva del Eldense invitó a los periodistas a una comida.

(Foto ERNES)

SE VENDE ÁTICO

Céntrico. De 90 m², todo exterior. 4 habitaciones. Con mejoras. Posibilidad de garaje.

Teléfono 539 15 56

1787

PRENDAS DE VESTIR Y ZAPATOS EN PIEL

Se tintan en negro, embelleciéndolos y disimulando cualquier defecto.

GARANTIZADO. Pruebas sin compromiso.

Tels. 539 64 47 - 538 06 98

1794/5

SE ALQUILARÍA NAVE

(CON OPCIÓN A COMPRA)

MÍNIMO 1.500 M², EN LA ZONA ELDA-PETREL

OFERTAS POR ESCRITO AL

APARTADO N.º 846 = ELDA

FINCAS TERRADES

VENTA DE PISOS, LOCALES, CHALETS, NAVES INDUSTRIALES Y TODA CLASE DE FINCAS RUSTICAS Y URBANAS, ALQUILERES, TRASPASOS, HIPOTECAS

JUAN TERRADES IBAÑEZ

Agente de la Propiedad Inmobiliaria Colegiado 211

DAHELLÓS, 10, 1.º izqda. · TELÉFONO 538 52 42

HORAS DE OFICINA: De 10 a 1'30 y de 4 a 8'30

RECTIFICACIÓN

En nuestro comentario en el número de la pasada semana, con relación a la nueva actuación del Grupo Artístico de las Aulas, citábamos «todos bajo la dirección artística de Salvador Pavía».

Solamente una errónea información por nuestra parte (involuntaria, por supuesto) dio lugar a esta equivocación que gustosamente rectificamos; Salvador Pavía, por motivos personales de exceso de ocupaciones, dejó la dirección artística del citado Grupo.

Pedimos disculpas por este involuntario error, que queda aclarado. —W.

SE ALQUILA PISO AMUEBLADO
Céntrico. Sólo a personal de temporada.
Teléfono 539 64 81

1796

SE VENDE

1 máquina PONER CERCO
1 máquina CARDAR
1 máquina MARCAR RULETA
1 máquina PREDESIVIRAR «COSSI»
Teléfono 538 18 05

1796

SE ALQUILA LOCAL

De 40 m², apropiado para taller, almacén, etc. Totalmente acondicionado (fuerza motriz, aseos, aparcamientos, etc.)
Teléfono 538 14 15

1796

SE ALQUILAN DOS LOCALES

De 70 y 90 m². Totalmente acondicionados (fuerza motriz, aseos, aparcamientos, etc.) Apropriados para taller, almacén, etc.

Teléf. 538 26 57

1796

Conferencia en el Centro Cultural Alfaguar

El pasado día 12 de diciembre tuvo lugar la conferencia «Alcoholismo y sociedad. Incidencia en la familia», a cargo de la psicóloga, y pedagoga M.ª Ángeles Rodríguez Prats.

Se desarrollaron una serie de cuestiones, sobre las cuales se pudo al final realizar un interesante diálogo entre los asistentes. El problema del alcoholismo, ampliamente extendido en nuestro país (cerca de 4 millones de casos) presenta una incidencia en tantas familias como se ven involucradas en una enfermedad de uno de sus miembros y que provoca una desestabilización familiar muy importante. La terapia de estas personas y de sus familias, la prevención y la aparición de grupos muy numerosos entre las mujeres — desconocidas tal vez anteriormente en las estadísticas de las asociaciones de rehabilitación — y entre los adolescentes, fueron otros tantos temas que animaron la conversación final.



SE VENDE BICICLETA DE CARRERAS

Marca «Mendiz» completamente nueva. Por 50.000 pesetas.
Teléfono 539 93 59

1796

CONFECCIÓN Y ALQUILER DE TRAJES DE MOROS Y CRISTIANOS.

«ARCHER»
Teléfono 538 71 96

1796

Época de reconversiones

Es indudable que las costumbres y hábitos sufren constantes cambios a través del tiempo los cuales imponen sacrificios a las industrias, por lo que supone un trauma general y la disminución del empleo, desestabilizando la economía y la industria afectada. Y, si no, hagan un repaso en su memoria y verán cuántas costumbres y hábitos han hecho desaparecer industrias, espectáculos y establecimientos, o se mantienen en precario como la torre de PISA. Nuestra industria no iba a ser una excepción, y si sus empresarios no se deciden a transformarla, va haber muchas «torres de Pisa» en nuestra ciudad.

Los tiempos cambian, y de aquellos zapatos que hacíamos recién acabada la guerra, con las plantas de cartón reforzadas con pedazos de serraje; toques y contrafuertes de cartón más fuerte; pieles defectuosamente curtidas; suelas a medio curtir; tacones de retales del mismo cuero sobrante al cortar las suelas, etc., y sin reparar en nada, evolucionamos poco a poco atreviéndonos con las primeras modas: las plataformas y topolinos que exhibía Carmen Miranda y que suponían un esfuerzo para las débiles suelas; las «manoletinas», los talones «gilda»; las «sabras»; el «punto jazmín». Y con la llegada de mejores materias primas llegamos al año 59, cuando se engendró en nuestro pensamiento la creación de una feria para dar a conocer al mundo entero donde estaba ELDA y su industria, llegando en un

constante ascenso a la cumbre de nuestras posibilidades, al principio de la década de los 80, y de allá acá, el descenso vertiginoso por el mejoramiento económico general debido al cambio de costumbres y a la disponibilidad de tiempo libre y la práctica del deporte.

Actualmente se calza masivamente con un calzado informal y deportivo especialmente. Miren ustedes, ¡miren!, a ver cuánto calzado de lujo ven en los pies de los transeúntes, y verán un tan escaso porcentaje que denuncian el porvenir calamitoso que nos espera. Lento, pero seguro, paso a paso, la persona tiene más posibilidades económicas y emplea su tiempo libre en el deporte, y viste de tal talante, haciendo de ello su cotidiano vestir, por lo que el futuro del vestir y el calzar se dirige hacia esa dedicación: vestir deportivamente.

Así, tan sencillo, resulta la evolución industrial y, si no, fíjense cuántos hombres se ven trajeados y con corbata. Cuántas féminas calzando un elegante zapato Bottier de Luis XV. Señores fabricantes, ha llegado la hora de tomar decisiones.

J. FERRIS MONLLOR

SE VENDE FOR FIESTA 1.100
275.000 pesetas
Teléfono 539 53 34
(De 2 a 4 tarde)

1796

SE VENDE PISO 4.º

En c/. Santo Domingo de Guzmán, n.º 14 - 4.º B, de Elda.
Se dan facilidades de pago.
Teléfono 539 27 81

1796/7

SE VENDE MÁQUINA DE APARAR «ALFA»
En buen estado.
50.000 pesetas.
Teléfono 539 93 59

1796

MUDANZAS MARCOS
5372709
SERVICIO A TODA ESPAÑA

¡NOS RESPONSABILIZAMOS DEL GENERO TRANSPORTADO!

EL Y MAR
construcciones deportivas

CONSTRUIMOS SU PISCINA CON HORMIGÓN PROYECTADO O PREFABRICADO. PISTA DE TENIS O POLIDEPORTIVO.
SOLICITE INFORMACIÓN SIN COMPROMISO
C/. Jardines, 23 • 03600 ELDA • Telf. 538 51 98 / 53 41

Dr. D. Juan Ramón Malluguiza Calvo
ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OÍDO
Calle Zorrilla, 5 - 4.º
Horario de tarde, previa petición hora
Teléfono 539 92 55

BABISTYL
BOUTIQUE BEBÉS • CONFECCIÓN INFANTIL
C/. COLÓN, 14 • ELDA
CONTINUAMOS EN
REBAJAS
INCORPORAMOS ARTÍCULOS DE VERANO
LIQUIDACIÓN TOTAL



GUIA GASTRONOMICA DE LA BUENA COCINA

¡A COMER!



Pizzeria Americana

Servicio

A

DOMICILIO

PARTICIPA EN LOS CONCURSOS, Pizza Premio y Pizza Bote.

AVDA. MADRID, 57
Telfs.: 537 39 82 - 537 71 72

PIZZERIA - RESTAURANTE

il Boccolino

CROISSANTERIA (CONTINENTE)

C/. DAHELLOS, 2 TF. 538 02 84
03600-ELDA (Alicante)

- Menús Regionales
- Carne Fresca.
- Esp. Italianas
- Desayunos
- Hamburguesas
- Bocateria

Restaurante Los Artesanos

Pablo Iglesias, 111
Teléfono 539 70 14

ELDA

Desayunos - Comidas - Meriendas
Banquetes

Menús Diarios

- 1.º Plato
- 2.º Plato
- Ensalada
- Pan
- Bebida
- Postre
- Café

por 650 ptas.

!!! Sin moverse de su casa!!!

il Boccolino

PIZZA CONECTION

ENTREGA A DOMICILIO GRATUITA

C/. Dahellos, 2
Telf.: 539 91 23
ELDA (Alicante)
ELCHE (Alicante)
Telf.: 545 65 77



Fast food

LA PRÓXIMA SEMANA ESTAREMOS A SU DISPOSICION CON NUESTRAS ESPECIALIDADES EN

COMIDA RÁPIDA

C/. PI Y MARGALL, 7 • ELDA



CAFETERÍA - RESTAURANTE

ATENEEO

GRAN CENA BAILE DEL ROSCÓN DE REYES

- Música, sorpresas - Regalos -

Y en la madrugada CHOCOLATE CON ROSCÓN

Plazas limitadas. Reserva de mesas al Telf.: 695 04 24 o en Avda. de Elda, 64. PETREL

DISPONIBLE

PIZZERIA CAPRICHIO

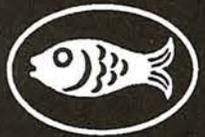


SU PIZZERIA EN CASA

Les servimos a domicilio,
todos los productos de
nuestra carta.

Telf.: 539 81 88 - Poeta Zorrilla, 58

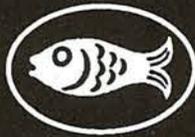
SALAZONES



SERRANO

Estamos con la Gastronomía de la TIERRA

SALAZONES



SERRANO

Polígono Campo Alto
116-A
Telf.: 539 08 49
03600 ELDA

El primer Trofeo de Navidad «Papas la Muñeca», para los eldenses

Forjas del Vinalopó-Elda-C.E.E., 21; Sporting Tolouse, 17

No fue enemigo para los eldenses el campeón de Francia de 1.ª División, Sporting de Tolouse, que en ningún momento dio sensación de poder con los del Forjas. Eso sí, en lo que sí que fueron superiores fue en «chulerías», producto de un estado de «engreimiento» que en nada beneficiaron al balonmano. Ese exceso de «apasionamiento» les costó dos rojas directas, y aún

se quedaron cortos los colegiados petrolenses, que, de haber aplicado a «raja-tabla» el reglamento, seguramente se hubieran quedado sin jugadores franceses en la pista.

Los eldenses (que contaron con las bajas de Yerri, Estellés y Ruano) sin jugar un gran encuentro, no dieron opción a los «galos» y dejaron bien claro, la diferencia de

calidad del balonmano español, con referencia al francés. La relajación del partido permitió a Rizo poner en pista a todos los jóvenes que habitualmente no juegan en la liga, como son los casos de Iñiqui, Toni, Cantos y Tendero.

El arbitraje de los colegiados petrolenses Chico y Teo, con algunos pequeños errores, pero que no influyeron en el resultado final. Bajo sus órdenes, el Forjas alineó: Rizo, Conca y Cantos, Dukanovic (7), Maldonado (1), Sempere (4), Victor (2), Tendero (3), Iñiqui, Luis (1), Toni y Calvo (3).

Al finalizar el partido, el gerente de Papas La Muñeca y el presidente del club eldense, hicieron entrega de sendos trofeos al campeón y a los franceses. Previamente se habían repartido ya unos presentes, donados por la Caja de Ahorros del Mediterráneo y por la misma casa patrocinadora del Trofeo, Papas la Muñeca.

COPLAS DEL VALLE

Al año noventa y dos habrá que echarle valor

Se nos fue el noventa y uno y empezó el noventa y dos, año mítico, esperado, que nos traerá el mogollón de Olimpiada en Barcelona y la gran Exposición de Sevilla, que recuerda la epopeya de Colón, con el Quinto Centenario que a alguien le causa rencor pero que produce orgullo a todo buen español.

En Elda no hay Olimpiadas ni tampoco Exposición, pero tendremos la ORA, más impuestos, más presión, más decadencia en la industria más paro, más confusión, la «planta» que nos imponen los pueblos de alrededor y que aquí soportaremos haga o no haga mal olor; las fábricas que se esconden para hacer su producción de zapatos, que malvenden, aunque de gran arte son, como si fueran patatas o alpargatas del montón.

No las tenemos muy claras en este noventa y dos pero habrá que echarle ganas mucho esfuerzo e ilusión para que Elda se supere venciendo el triste sopor en que se encuentra sumida de años ya hace un montón y que empiece a ver la luz de una gran renovación en este año que empieza, en este noventa y dos.

COPLERO

REZA nueve Ave Marías durante nueve días, pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no creas. I.R.C.

SE ALQUILAN PLAZAS DE GARAJE
En c/. 9 de Octubre.
(Esquina a San Crispín)
Tels. 538 22 72 y 538 25 18
1788/...

PAULO J. JUAN MAESTRE
PSICÓLOGO
PSICOANALISTA
Adultos y niños.
Padre Manjón, 3. entlo. A
TELÉFONO 538 87 79
1612 (AII.)

SE VENDE PISO 1.º
En Avenida de Chapí, 27.
Con plaza de garaje opcional.
Teléfono 538 98 82
(llamar a partir 8 noche)
1792/95

¡¡Un caluroso aplauso para su chimenea!!

Aunque le de pereza encenderla y queme leña como una loca. Aunque sólo caliente pocos metros alrededor del fuego y a veces revoque humo. Aunque le preocupen las calorías que se lleva el viento, los chisporroteos incontrolados, la seguridad de los niños...

Demasiados buenos momentos pasados frente a ella para pensar en jubilarla o desprovecharla.

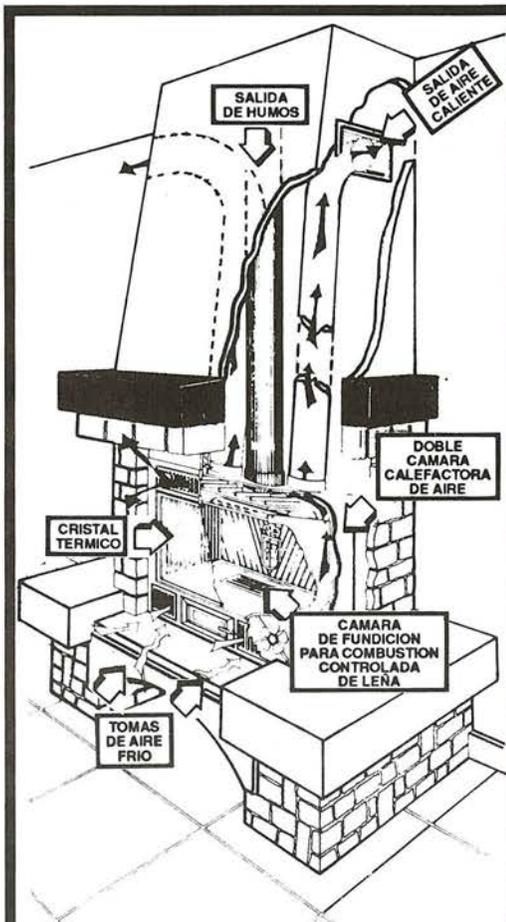
Piense en un trasplante. Su chimenea necesita un nuevo corazón. Un corazón de hierro capaz de bombear calor limpio por toda la casa. Un corazón que consuma poco y caliente mucho. Un corazón cómodo, hogareño, seguro y técnicamente perfecto. Un corazón Hergóm.

Compactos Hergóm CORAZON DE FUEGO

... y además, chimeneas prefabricadas, barbacoas, estufas 'Franklin' etc.

A su medida
¡¡Visíte Exposición!!

Finer class Distribuidor de zona
DIVISION FUEGO Hergóm



Conectores Compactos
Desde 95.055 pts. más IVA
Hergóm nº1 en España

C/. Príncipe de Asturias,6 - Telf. 539 81 81 - ELDA

PINCHAZO

El Eldense perdió su importante partido frente al flojo conjunto de Villena, que ganó por regalo local en un partido extraño y muy poco convincente.

Cada cual tiene una versión de cómo se ha desarrollado un encuentro, pero nosotros daremos nuestra versión de los hechos, que, por cierto, fueron absurdos, con un «mérito» negativo para los locales, que va desde el banquillo al último jugador. Y es que el fracaso fue total, y conste que si bien continuamos en cabeza de la tabla, compartiendo lugar con el Horadada y el Jávea, también es verdad que hay que tener cuidado para no acercarnos a la zona de descenso.

No olvidemos que baja la mitad del grupo, y esto es peligrosísimo, ya que el calendario no es muy prometedor que digamos.

Pasado mañana visitamos Albaterra, un lugar como todos los demás, donde al Eldense se le recibirá sin palmas y sin olivos. Si se repite la actuación local como frente al Villena, el partido puede resultar totalmente negativo, y por lo tanto más cerca de la zona peligrosa.

No se puede perder un partido como el del pasado domingo, con tantos motivos a favor para ganarlo, ya que en los primeros minutos se marcó un gol, para terminar perdiendo, con el agravante de los «méritos» acumulados durante toda la tarde. El principal fallo lo vimos en el banquillo, donde Coca no dio una a derechas, con fallos que determinaron el resultado. Le siguieron los jugadores, que acusaron probablemente los abusos navideños, y les siguió en «méritos» un arbitraje catastrófico para los locales, de forma que a cosa hecha no se hace peor, a no ser poniéndose de acuerdo con el rival.

No censuramos los «trucos» de los jugadores del Villena, y en especial del centro-delantero Marcelo, que se dejaba caer al suelo a cada momento, cosa que les favorecía, sino que el árbitro lo consintiera y aceptara la entrada del masajista, con la pérdida de tiempo, de ritmo y aumento del nerviosismo local consiguientes.

Así no se puede pitar un partido con justicia, sino todo lo contrario, ya que vimos más tiempo

a los villeneros en el suelo, de forma calculada, que jugando el partido, y de ahí que comencemos a creer que el árbitro estaba de parte forastera, cosa que ya vimos mucho antes en otras ocasiones, lo que es peor, que podemos continuar presenciando en lo venidero con los consiguientes perjuicios para unos y ventajas para los otros.

El desarrollo técnico del partido no pudo tampoco ser peor, ya que se jugó de forma negativa, permitiendo que nuestro portero sacara de puerta tirando el balón con lances largos a cualquier sitio, con ventaja para los defensores contrarios. Además, se comenzó con velocidad por las alas, lo que pronto dio fruto, para continuar queriendo entrar al portal contrario eligiendo el centro de la defensa, donde más poblada estaba la cobertura y más difícil resultaba. Y, para postres, se retiró a Pablo, el más rápido, y a Cartagena, el más técnico, y nos quedamos sin poder hacer más que perder el partido, sin intentar siquiera una vez poner orden para marcar.

Todo fue en vano, incluso el disparo imparable de Castroverde que devolvió el larguero, en una tarde de alta asistencia y deseos de victoria, pero con un fracaso que sólo se podría subsanar ganando en Albaterra, cosa que va a resultar difícil, dado lo presenciado ante el Villena.

Así vi el partido, y me podría extender más, pero prefiero pensar en lo venidero y olvidar el inmediato pasado, sobre todo en estos días de fiestas, pues escribo esto en vísperas de Año Nuevo. Prefiero el futuro en el que ya estaremos a la hora de leer estas páginas llenas de eldencismo, de amor fraterno y de amistad. Y, en esta línea, deseo a todos los lectores, y los que no lo son, un año próximo lleno de salud, sobre todo, con algún dinerito en los bolsillos y una hermandad, que buena falta hace en todas partes. Y a Elda, una mayor dedicación al Deportivo Eldense, para lograr el deseado ascenso, camino de otro posterior y más acorde con la historia deportiva de Elda.

FELIZ AÑO NUEVO, y que la felicidad alcance a muchos más de los que vendrán después...



Un aspecto de la salón del Ayuntamiento durante la recepción ofrecida por la Corporación a sus trabajadores, como despedida del año (Foto ERNES).

El Ayuntamiento reunió a sus empleados en una recepción oficial

El pasado viernes, día 27 de diciembre, tuvo lugar una recepción oficial, ofrecida por el Ayuntamiento eldense a sus empleados, asistiendo a la misma el alcalde, Roberto García Blanes, y parte de los concejales componentes de la Corporación.

Hizo uso de la palabra el alcalde, que deseó toda suerte de venturas y prosperidades para el año

1992, a pesar de la inquietud general, que el Ayuntamiento también comparte, por el deterioro de la actividad industrial y económica de Elda y su comarca, al tiempo que animaba a todos los trabajadores municipales a continuar al pie del cañón y aceptar el reto que el nuevo año plantea. Terminó deseando una gran felicidad a todos y a sus familias.

Joyería y Relojería **RAFA**

Les Desea Felices Fiestas

Y APROVECHA LA OCASIÓN PARA RECORDARLES QUE, COMO EN AÑOS ANTERIORES, ABRIRÁ SUS ESTABLECIMIENTOS, DURANTE TODO EL MES DE DICIEMBRE. LOS SÁBADOS POR LA TARDE.

ASÍ MISMO, LES COMUNICA QUE EL DOMINGO DÍA 5 DE ENERO, ABRIRÁ ININTERRUMPIDAMENTE DESDE LAS 9 H. HASTA LAS 22 H.

t e c n i s - 0 1 -

energía SOLAR, agua caliente SOLAR, electrificación SOLAR, calefacción RADIANTE, por suelo y techo.

Telf.: 539 61 18 - ELDA



REALIZAMOS TODO TIPO DE REPARTOS A NIVEL LOCAL Y COMARCAL (Elda, Petrer, Sax, Monóvar, Novelda)

- ENVÍOS PUBLICITARIOS.
- CORRESPONDENCIA PERSONAL Y COMERCIAL.
- DISTRIBUCIÓN DE CARTAS, FOLLETOS Y CATÁLOGOS.
- TRABAJOS REALIZADOS EN EL DÍA.

Pablo Picasso, 133 bajos. 03600 ELDA • ☎ 539 43 50 y 539 43 61

ÚLTIMAS VIVIENDAS DE ALTA CALIDAD Y LOCALES COMERCIALES EN EL CENTRO DE ELDA

ENTREGA INMEDIATA DE LLAVES

EDIFICIO LOS SOPORTALES

C/. Emilio Rico, esquina a Cura Navarro, PLAZA DEL ZAPATERO

MÁXIMAS FACILIDADES. FINANCIACIÓN EN 10 AÑOS.
Estudiaremos otras condiciones personales de cada comprador.

**VIVIENDAS DESDE 106 m². HASTA 167 m²
PRECIOS DESDE 9.000.000 de Pts.**

ENTRADA HASTA LLAVES,

DESDE 1.000.000 PTAS.

CALIDADES:

Video-portero • Antena Parabólica • Carpintería interior de roble • Carpintería exterior de aluminio lacado en negro y persianas enrollables en aluminio térmico supergradermetic • Doble cristal "Climalit", con cámara de aire • Pavimentos de terrazo de Pellín • Aislamientos térmicos y acústicos con fachada exterior de piedra caliza pulida • Ascensores marca OTIS, totalmente automáticos • Circuito eléctrico independiente para calefacción • Plazas cerradas de garaje, con acceso directo a viviendas • Sanitarios Roca de porcelana y grifería monomando M-2 Roca • Cubierta invertida con doble aislamiento térmico e impermeabilizada • Cocinas con muebles marca Xey con electrodomésticos (horno y placa vitrocerámica) • Chapado y solado de baños y aseos con azulejos GIBELLER, de alta calidad • Revestimientos de travertino romano y granito Sierra Chica en zaguanes de entrada • Soportales en fachada de locales.

INFORMACIÓN Y VENTA EN EXCLUSIVA:

FINCAS TERRADES • Dahellos, 10 • Telf.: 538 52 42

Se agrava la situación económica del Eldense

(VIENE DE LA PRIMERA PÁGINA)
grave problema económico con que se encontraron al hacerse cargo del club. Realizada la asamblea de socios, necesaria para aprobar la subvención municipal de diez millones por año durante los diez próximos, y aunque a la misma sólo asistieron unos 25 socios lo que revela el escaso apoyo que actualmente tiene el club, la directiva creyó haber resuelto este problema. Con la aprobación de la asamblea de socios, en segunda convocatoria, ya podían hacerse efectivas las cantidades avaladas por este préstamo, y por consiguiente, pagar a los jugadores y atender a los diversos pagos a que el club tiene que hacer frente.

Sin embargo, los nubarrones que se tenían por disipados, se cerraron nuevamente sobre el Eldense. Primero fue la denuncia formulada por el ex presidente Juanjo Loperena ante los corredores de comercio de esta ciudad para que no diligencien ninguna póliza suscrita por el Eldense, basándose en que para solicitar un préstamo que exceda del 50 por cien del presupuesto, como es el solicitado al Ayuntamiento, el club solicitante debe dar cuenta de ello a la Federación Española y obtener el refrendo del Consejo Superior de Deportes, cosa que no se ha hecho en esta ocasión. La denuncia, avalada por la firma de quince socios pide que no se tramite dicho préstamo sin la obtención de estas autorizaciones federativas.

Por si esto no era bastante, la paralización en el Pleno del lunes de la concesión de la citada subvención municipal, por discrepancias en los grupos municipales sobre el destino que se daría a dicha subvención, objetando los grupos IU y PP de que la misma pudiera dedicarse al equipo profesional, en lugar de a los equipos amateur y juveniles del Deportivo Eldense. Ante este desacuerdo, el Pleno Municipal decidió dejar sobre la mesa, para ulterior debate y decisión, dicho préstamo.

Con esta marcha atrás del Ayuntamiento, la directiva del Eldense tiene ante sí un gravísimo problema para el cual no se ve solución a corto plazo, con el agravante de los inmediatos vencimientos de plazos e intereses en las obligaciones contraídas por los directivos, gran parte de ellas procedentes de ejercicios anteriores.

F.C.

SE FALLÓ EL CONCURSO FOTOGRÁFICO DE «MOROS Y CRISTIANOS»

(VIENE DE LA PAGINA PRIMERA)

ces González (trofeo y 30.000 pesetas).

El jurado estuvo compuesto por Juan Martínez Calvo, presidente; José Joaquín Gracia Barceló, Pedro Maestre Guarinos y José Ramón Ganga González, como voca-

les, y Antonio Miguel Lucas Díaz, secretario.

Con las 69 fotografías seleccionadas se montará una exposición en la Casa Grande del Jardín de la Música, que podrá ser visitada durante los días 11 al 17 del presente mes, es decir, la semana de la Media Fiesta.



Primer premio del tema «Elda»: «La Casa Colorá», que recoge un popular paraje y edificio eldense y que es original del fotógrafo eldense Gabriel Ángel Vera Guarinos (Foto ERNES).



Para el cartel anunciador de las fiestas de Moros y Cristianos 1992, fue elegida y premiada esta foto, «De puntas», original de José Antonio González Esteve (Foto ERNES).

SE HACEN BORDADOS A MÁQUINA AL PÚBLICO
C/. Manuel Maestre, 28
Teléfono 538 17 91
(Llamar de 1 en adelante)

SE ALQUILA LOCAL
De unos 350 m² en c/. Pablo Iglesias, 96. Apto para fábrica de calzado o similar.
Teléfono 538 01 75
1785/87

GRAN OPORTUNIDAD SE VENDE PISO DE 200 M²
EN EL CORAZÓN DE ELDA - TODO EXTERIOR
C/. ORTEGA Y GASSIET, 29 (EDIFICIO FLEMING)
Telfs.: 538 70 59 - 538 19 55
539 83 78
(De 2 a 3 y de 9 noche en adelante)
1792

PRECIO DE REVELADO Y COPIAS
(IVA incluido)

Carrete 12 fotos. 656 Ptas.
Carrete 24 fotos. 1.032 Ptas.
Carrete 36 fotos. 1.410 Ptas.

ATENCIÓN FOTO ERNES Y FOTO CRUCES
LES REVELA SU CARRETE DE COLOR A 28 PTS. LA COPIA EN TAMAÑO 10 x 15 (Jumbo) (PRIMERAS COPIAS)

DÉJESE DE REGALOS Y DE ROLLOS Y PAGUE SUS FOTOS AL MÍNIMO PRECIO

FOTO ERNES. C/. Juan Carlos I, 3 (Edif. Ernes) ELDA
FOTO CRUCES. C/. Balmes, 14 (Frente Cruz Caídos) ELDA

Felices Fiestas y Año 1992

diocobolo

REGALATE MÚSICA

AVDA. CHAPI, 28
TEL. Y FAX 96/539 54 72
03600 E L D A

AVDA. CONSTITUCIÓN, 23
TEL. 96/560 67 44
03600 N O V E L D A

SE TRASPASA «ÁMBAR MODA»

En c/. Petrer, n.º 1
(Esquina)

Traspaso: 1.200.000 Ptas.

1794/5

**SE ALQUILA
B A R
«RAN-RAN»
EN FUNCIONAMIENTO
Teléfono 538 30 77**

1794/6

**ORACIÓN
A SAN JUDAS TADEO**
Rece 9 Avemarías durante nueve días. Pida un deseo de negocios y dos imposibles. Al noveno día publique esta anuncio.
M.I.S.

**LOMA BADÁ
VENDO PARCELA**
de 1.300 m². Cercada y con planos pagados para hacer chalet precioso. —También cambio—
Teléfono 538 40 20

1796...

SE OFRECE CONTABLE
De 32 años, con amplia experiencia en fábricas de calzado nacional y de exportación. Para trabajar en fábrica de calzado o en cualquier otro negocio.
Teléfono 539 72 04

1796/7

**SE ALQUILA
ÁTICO**
Sin muebles. En cl. Padre Manjón, con 200 m² de terraza. Precio: 45.000 pts./mes
Teléfono 538 01 75

1796/8

**MODELISTA
DE CALZADO
CON TÍTULO. Trabajaría
en empresa o estudio u
otro sector del calzado.**
Teléfono 538 47 30

1796



MUEBLES LOZANO

EL REY DE LOS PRECIOS BAJOS

Puente Nido completo	55.800 Pts
Librería comedor 2'80 m; mesa ovalada y 6 sillas	130.500 Pts.
Librería comedor, mesa ovalada y 6 sillas	158.500 Pts
Dormitorio matrimonio moderno	65.000 Pts
Dormitorio matrimonio clásico	147.800 Pts
Dormitorio juvenil	25.000 Pts
Literas	15.800 Pts
Sofá-cama 1'35 m. láminas	29.000 Pts
Sinfonier	9.000 Pts
Mesa T.V.	9.500 Pts
Colchón y somier láminas	10.000 Pts
Tresillo completo	30.000 Pts

...¡ATENCIÓN NOVIOS!...

**Os guardamos los muebles, respetando precios
5 PLANTAS DE EXPOSICIÓN, A SU ENTERA
DISPOSICIÓN**

**Cl. Santa Bárbara, frente mercadillo de Elda
TELÉFONO 539 74 70**

La escuadra Los Mabres concedió el «Mabre de Oro»

Por tercer año consecutivo la escuadra «Los Mabres», de las Huestes del Cadí, ha concedido el «Mabre de Oro».

Esta escuadra se caracteriza por sus actividades permanentes como sociedad gastronómica, con filosofía y funcionamiento similar a las cofradías vascas.

El galardón ha recaído en Ramón González Amat, que comenzó con una charanga de amiguetes, acompañando a bombo y platillo a un Francisco Sogorb, que ya era tan de centro que nunca sabía si era moro, si cristiano o si de ambos.

Ramón González, omnipresente siempre con su banda en moros, corpus, fallas, patronos y mil festejos más, era personaje obligado en cualquier acontecimiento que exigiera música, amistad y fiesta eldense.

Aquella charanga se ha convertido hoy en la «Agrupación Musical Elda», suenan en estéreo y siguen siendo tan imprescindibles como siempre.

En reconocimiento a su entusiasmo y su ilusión sin merma a lo largo de los días, Ramón González, «Mabre de Oro» 1991.

DETECTIVES IDELLA (lic. 366)

- DELITOS PRIVADOS: Violación, Estupro, Agresión sexual, Rapto, Calumnias, Abandonos de familia, etc.
- FAMILIARES: Separación, Infidelidades, Divorcio, Tutela, Herencias, etc.
- LABORALES: Duplicidad, Bajas fingidas, Competencia desleal, Despidos.
- ALQUILERES: Infracciones a la Ley.
- PREVENCIÓN drogas: Búsqueda de personas, accidentes, financieros, etc

**Teléfono 539 41 26 • ELDA
Tel. 908.168.835 • ALICANTE**

LA AZAROSA VIDA DE SISENANDO PAMPLIEGA RUITORTAS (a) «EL TORTAS» (V)

De la serie «Reciclaje Literario de páginas obsoletas»

Por JOVER GONZÁLEZ DE LA HORTETA



(Continuación)

El apellido Ruitortas de su querida mamá le trajo muchas molestias y desazones a nuestro protagonista, pues ya de muy chico dieron en llamarle todos los arrapiezos del lugar «El Tortas». Consecuencia de ello fue el juramento que se hizo un día: ¡Largarse de allí en cuanto tuviera ocasión! Y ésta se le presentó cuando llamaron su quinta, que ya hemos dicho que fue a parar a Alicante.

Una feliz tarde que se encontraba paseando con otros «caloyos» de su compañía, conoció a una chica de forma casual y parece que fue un verdadero flechazo, pues a los pocos días ya eran medio novios y con ganas de serlo enteros.

La señorita en cuestión era de Elda. Hija única de un campesino de buena finca, situada a las faldas de Bolón, mirando a las Cañadas y muy cerca de la casa «el Tite» y de una pequeña huerta que había por allí. Tierras de esta finca, como digo, frescas y arenosas, con buenos bancales de viñas y almendros y piezas en las que hasta cosechaba buenos melones y sandías. ¡¡En secano!!... no les digo más. En fin, una «Arcadia» de las que se perdieron en el valle de Elda. No hace mucho me llevó mi sobrino José Manuel Hernández Jover a recorrer aquellos parajes y me dieron ganas de llorar. Un pequeño valle situado entre Bolón, Camara y Las Barrancás, al que me referí hace tiempo en un trabajo titulado «El camino del Marín» como el futuro solar de descanso de los eldenses, convertido en chatarra, fábricas y basurero. Seguid, seguid, esforzados eldenses. Cuando en el valle no quede sitio ni para plantar una lechuga, aún quedarán las cimas de los montes que nos rodean. Entonces será «el valle de Elda vuelto del revés».

Pero volvamos a los novios, pues las relaciones se hicieron firmes y la chica le dijo a su novio el soldado todos los detalles de sus padres, donde vivían y otros datos interesantes que fueron muy clarificantes para Sisenando. Además, la chica tenía que volver a su casa, pues había estado unos días con un familiar que se encontraba algo delicado y que ya estaba bien. Qudaron por lo tanto en que él la acompañaría, pidiendo el oportuno permiso a los mandos, y aprovecharían la ocasión para presentarse a sus padres, ya que sus intenciones eran muy honestas y firmes y pensaban casarse al terminar la mili.

Pues sí, señores míos. Se presentó el ínclito Sisenando con su

novia en la casa de sus futuros suegros. Examinó el feliz futuro que le aguardaba a la vista de aquellos campos, que serían de su novia como heredera universal, y él, que no tenía más que sus brazos y su honestidad, se dijo: «¡Tate, Sisenando! Aquí has anclao para los restos».

Por su parte, los padres de Emérita —que así se llamaba su novia— se lo pensaron bien y le dieron permiso para festejar con su hija y ya verían andando el tiempo. Pero no anduvo mucho, porque a los cuatro o cinco viajes que el mozo hizo a Bolón dieron su conformidad para el casorio, convencidos de la buena disposición del muchacho castellano y, como ellos eran ya bastante mayores, y veían a su hija feliz, pues «¡ve-lay!», que dicen en Valladolid. Se casaron un venturoso día en Santa Ana, con gran acompañamiento de gentes castellanas que llegaron de las tierras del Cid Campeador. Precisamente aquel día me enteré del nombre del pueblecito donde había nacido nuestro héroe: ¡Ajofronte Alto! Hombre así cualquiera. Ahora me explico lo de «ajofaifos» que me decían aquellas mozas frente a Vivar del Mío Cid.

He pensado, queridos coterráneos de la ciudad y sus suburbios, que, llegados aquí en esta historia, hay que hacer un corte en la misma, como hacen en algunas películas cuando el guionista no sabe qué contar y, para no aburrirnos y quedarnos dormidos, nos trasladamos a quince años después de la boda del «Tortas».

Seguía feliz y tranquila la vida

SE VENDE PISO 1.º

En urbanización «Las Chime-neas» (esquina a Avenida Madrid) Con plaza de garaje.

Teléfono 539 63 45

1796

SE ALQUILA LOCAL

DE 170 m². EN C/. PADRE MANJÓN, N.º 21
(Antiguo «Pub Layfs»)

Tels. 539 46 10 - 539 34 13

1796/7

SE ALQUILA NAVE INDUSTRIAL

DE 120 m²
Con fuerza motriz instalada.

Teléfono 537 39 72

1796

RECORDANDO

ELDA - 1966

del matrimonio en la Umbría de Bolón. Ya habían nacido tres hijos, dos varones y una hembra, y el bueno de Sisenando se había impuesto en la administración y explotación de la finca de su mujer y por lo tanto suya, pues sus papás políticos ya eran bastante mayores y sólo ayudaban en lo que podían. La mamá, al cuidado de las gallinas y recogida de huevos, y el papá, cuando era el tiempo, a recoger higos de las higueras y ponerlos a secar encima de cañizos para hacer pan de higos, que luego vendía por las tiendas del pueblo.

Una de las buenas cualidades de Sisenando era su sentido del aprovechamiento. Había imbuido a sus hijos la buena costumbre de no volver nunca a su casa con las manos vacías. Así que los chicos, cuando volvían de la escuela, o de donde fuera, tenían que aportar algo aprovechable al hogar. Aquí unos alambres, allá unas maderas o tablas y acullá un «soporrón» viejo de cualquier cepa o árbol; el caso era llenar una especie de almacén que habían construido al lado de la casa y, como decía él: «¡Algún día servirá para algo!».

A todo esto, nuestro protagonista se había olvidado ya del remoquete que tantos sinsabores y disgustos le había causado en su infancia entre las gentes de su pueblo. Eso de «el Tortas».

Nos encontramos ya en la segunda decena de este siglo y un venturoso día se fundó por aquellos andurriales de Bolón algo insólito: ¡La «Multinacional del Costalico»! A nivel local, claro, sin americanos ni gentes foráneas. Tal acontecimiento «amerita» una detallada explicación de la importancia del mismo y a eso voy de contado.

Una mañana se encontraba nuestro hombre recorriendo las lindes de su finca, por la parte de «La Patá», cuando vio a dos individuos que estaban cogiendo bo-

jas, de las muchas que por allí había. Le llamó la atención tal ocupación de aquellos elementos y, como ya estaban casi dentro de su propiedad, los llamó a capítulo. «¿Qué hacen ustedes por aquí, hermanos?» les dijo en tono un tanto adusto. «Nada de particular, buen hombre —dijeron— estamos cogiendo leña para hacer un costal y llevarlo al pueblo para venderlo y ganarnos unas perras». «Bueno, bueno. Tenéis que saber que yo soy el dueño de esta finca y no me llamo buen hombre. Me llamo Sisenando Pampliega Ruitortas, ¿estamos?». «Sí, señor Sisenando, pero ¿usted no es el que llaman "el Tortas"?». ¡Santo Dios, qué hubo oído el pobre Sisenando! ¿Cómo había podido llegar al valle de Elda aquel sambenito tan mortificante de su vida? Pero pensó seguidamente que lo habían dejado como regalo de boda cuando vinieron a su casamiento las gentes de su pueblo. Reprimió su indignación y, dirigiéndose a los leñadores, les espetó: «A mí me llamáis, si volvéis por aquí, señor Sisenando o Sisenando a secas, pues al que me diga «el Tortas» le pego un tiro de sal que se va a estar rascando un año. Y, para que veáis que soy de buen conformar, os perdono esta vez y podéis largaros con viento fresco». Así lo hicieron con toda presteza los dos eldenses, pero en el camino de vuelta nació otro de los nombrecitos que tanto abundan en nuestro pueblo y a cuya difusión tan dados son los eldenses. «¡Oye, Pascual! ¿Te has dado cuenta del nombrecito que tiene el tío ese?» preguntó el uno. «Si, hombre, sí; ya me he percatado —contestó el otro— y la verdad es que a eso de Sisenando estoy pensando en cambiarle la hora de comer. ¡Le vamos a llamar Tío Sicomiendo! ¿Te parece?». Y con el «Tío Sicomiendo» se quedó en el valle de Elda para los restos.

(Continuará)

NÚMERO 468. 14 AGOSTO. Nuevos nombramientos parroquiales. Para el cargo de coadjutor de la parroquia de Santa Ana ha sido designado por el Sr. Obispo Don Ricardo Vicedo López, superior del Colegio Sagrada Familia Don Antonio Cartagena Ruiz y en Petrel ha sido creada la nueva parroquia de la Santa Cruz, para regentar la cual el Sr. Obispo designó a Don Antonio Cabrera Giménez.

...

El día 12 del presente mes el Ayuntamiento celebró sesión plenaria extraordinaria, en homenaje póstumo al que durante 30 años fuera su secretario general, Don Fernando Gil Merlo, recientemente fallecido en Alicante. El Alcalde, Antonio Porta Vera, leyó un trabajo en el que expresaba lo que fue el paso por este Ayuntamiento del Sr. Gil Merlo; "nadie que buscara su consejo —dijo— que acudiera a él en demanda de algo, quedó jamás defraudado". Finalizó diciendo: "Don Fernando Gil Merlo siempre estará entre nosotros". Se acordó librar testimonio de este acto para su entrega a los familiares.

...

El día 6 de Agosto actual se realizó la presentación del nuevo equipo del C.D. Eldense. Todos los directivos que dirigieron la palabra lo hicieron expresando el mejor deseo de triunfos en la próxima temporada, particularmente el Presidente, Luis Cremades Vicedo. El día 19 de Septiembre dará comienzo la Liga en el Grupo décimo, en que milita nuestro Deportivo, siendo el primer partido a disputar por los azulgranas en La Roda, frente al

titular y el segundo en casa contra el Lorca.

NÚMERO 469. 21 AGOSTO. En la sesión plenaria celebrada por el Ayuntamiento el día 12 del presente mes se acordó la construcción de un edificio compuesto por sótano, planta baja, entresuelo y 16 pisos, sito entre la Avda. de Chapí, carretera de Monóvar y calle San Blas (Edificio Elda). Se dio cuenta de la concesión por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes de un préstamo de 542.322 pesetas para la construcción de una pista polideportiva.

...

Regresó de Glasgow (Escocia) el joven eldense Juan Antonio Díaz Cano, tras haber participado en el concurso internacional de aprendices celebrado en dicha población representando a España en su calidad de campeón nacional, de modelista-patronista, título conseguido en el XVIII concurso nacional de Formación Profesional organizado por la Delegación Nacional de Juventudes.

Vicente Valero

**SE ALQUILA
PISO AMUEBLADO
En Avenida Chapí, 2
(Edificio Monumental)
Teléfono 539 15 18**

1796

**SE VENDE
PISO
En Avenida de Elda, n.º 70 -
1.º C. —4 habitaciones,
fachada a dos calles—
Teléfono 537 21 33**

1796

PROMOCIONES ANYSA, S.L. Y PROMOCIONES ANDÚJAR Y GONZÁLEZ, S.L.

CONJUNTAMENTE LES OFRECEN:

VIVIENDAS DE RENTA LIBRE, VIVIENDAS Y LOCAL DE PROTECCIÓN OFICIAL Y PLAZAS DE GARAJE. CON SUBVENCIÓN Y PRÉSTAMO HIPOTECARIO AL 7% EN 15 AÑOS.

Información: c/. Rey don Jaime, 8 • ELDA
Teléfono 538 35 58

1777

El gusano de seda en la cosmética natural El gusano de seda en la vida natural

J. VIDAL, comerciante de zapatos de Murcia, trajo de Córcega, del Dr. Bordas, para su uso, extracto de GUSANO DE SEDA, que contiene propiedades extraordinarias de regeneración corporal.

El producto es SERUMDAL, su aplicación como masaje, introduciéndose a través de los poros, retrasa el envejecimiento, evita las arrugas, la piel se embellece y parece seda natural, y, por consiguiente, mejora la calidad de vida.

Este producto SERUMDAL, de altísima calidad y eficacia, es vital.

LO DISTRIBUYEN EN EL DA MARIA DEL CARMEN POVEDA
(TELF. 539 77 11) Y GUILLERMINA CANO (TELF. 539 58 35)

NO LO DUDE, SI LO USA TENDRÁ MÁS CALIDAD DE VIDA

Grafestil

**SERIGRAFIA - TAMPOGRAFIA
DISEÑO PUBLICITARIO.**

2 Grandes Talleres a Su Servicio...

Gran producción de Serigrafía en cristal. Decorativo y manualidades. Todas las superficies planas.

P. de la Horteta, 9
Tel. y Fax: 539 69 74 ELDA

Impresión de objetos planos y cilíndricos para publicidad. Camisetas, adhesivos, encendedores, bolígrafos, etc.

Virgen de los Desamparados, 36
Tel. 538 30 31 ELDA

*Les desea Felices Fiestas y
próspero Año Nuevo 1992*

«DOCUMENTOS PARA LA HISTORIA DEL VALLE DE ELDA: 1356-1370» POR JOSÉ VICENTE CABEZUELO PLIEGO

El pasado jueves día 12 del actual, tuvo lugar en el salón de actos de la Casa de Cultura el acto de presentación del libro de José Vicente Cabezuolo Pliego, «**Documentos para la Historia del Valle de Elda 1356-1370**» editado por la Sección de publicaciones del Ayuntamiento de Elda, en colaboración con la Universidad de Alicante. Intervinieron en dicho acto la concejala de Cultura, María del Carmen Orgilés Romero; el director del Museo Arqueológico Municipal, Antonio M. Poveda Navarro, el catedrático de Historia Medieval de la Universidad de Alicante, José Hinojosa Montalvo, y el autor de la obra, José Vicente Cabezuolo Pliego, asistiendo un numeroso grupo de interesados en este acto cultural.

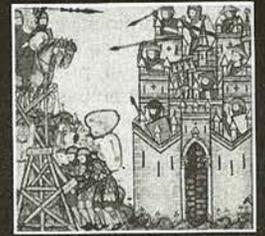
El autor de esta importante obra, José Vicente Cabezuola, es licenciado en Historia por la Universidad de Alicante, y actualmente se encuentra realizando, bajo la dirección del catedrático de Historia Medieval, Prof. Hinojosa Montalvo, su tesis doctoral sobre la Gobernación General del Reino de Valencia, además de otros trabajos de investigación de la historia medieval en el antiguo reino de Aragón. Aunque nacido en otras tierras, José Vicente Cabezuolo reside en la zona petrolense de «La Frontera» y realizó sus estudios de bachillerato y preuniversitarios en el Instituto Azorín. Le fue concedida una beca de investigación por el Ayuntamiento de Elda para realizar un estudio sobre las repercusiones en el valle de Elda de la guerra de los dos Pedros, a mediados del siglo XIV, trabajo que el autor llevó a cabo sobre una base eminentemente archivística, efectuando una intensa exploración del copioso «corpus» documental del Archivo de la Corona de Aragón, especialmente en los fondos de Cancillería de Pedro IV el Ceremonioso. De esta minuciosa investigación se originó el libro que se presentaba en este acto.

El autor ciñe su trabajo a los 15 años comprendidos entre el 1356 y el 1370, que divide en tres pe-

ríodos: el de la guerra entre Castilla y Aragón, con el cambio de dominio del valle de Elda del primer reino al segundo; el que manifiesta la lamentable situación en que quedó el valle de Elda después de la contienda y, finalmente, el de la formación de un señorío jurisdiccional en el valle de Elda después de la guerra. En este tercer y último capítulo, el autor relata las vicisitudes del señorío de Elda, sustraído a la jurisdicción real por la necesidad del rey aragonés, Pedro IV el Ceremonioso, de compensar a los jefes de las Compañías Blancas, mesnadas de mercenarios extranjeros que ayudaron al de Aragón en la guerra, otorgándoles villas y poblaciones, de las que obtuvieran rentas anuales hasta alcanzar una cantidad prefijada. Así obtuvieron el señorío del valle de Elda, sucesivamente, el Beltrán Duguesclin de la famosa frase «Ni quito ni pongo rey...» y Hugo de Calviley, cuyo dominio no constituyó una sinécure pródiga en beneficios, sino que, por el contrario, tuvieron que acudir repetidas veces al Rey Pedro IV para que les amparase en su derecho contra los abusos cometidos por la Gobernación de Orihuela sobre

las aljamas sarracenas del valle. La segunda parte del volumen está dedicada a un amplio «Corpus» documental, relacionando 93 documentos del citado Archivo relativos al período comprendido en la obra, de un buen número de los cuales se incluye copia literal, en el latín original, en el «Apéndice documental» con el que se cierra el libro, hito fundamental para el conocimiento de este agitado período de la historia de nuestro valle.

Esta obra presenta las características de la colección de publicaciones del Excmo. Ayuntamiento, en la cual figura con el número 5, y cuenta con numerosas ilustraciones en blanco y negro y color. Los interesados en su adquisición pueden obtenerla en las principales librerías de la población al precio de 900 pesetas el ejemplar. A.N.



DOCUMENTOS
PARA LA HISTORIA
DEL VALLE DE ELDA
1356-1370

José Vicente Cabezuolo Pliego

**SE COMPRAN
HORMAS
DE PLÁSTICO**

• Teléfonos

538 1385 ó 537 04 27

1750/...

PARQUETS BORJA

SI QUIERE LO MEJOR
LLÁMENOS

C/. GRAL. DÁVILA, 32 • ELDA

TELÉFONO 539 52 67

• GARANTIA CINCO AÑOS •

GENARO PAYÁ • PSICÓLOGO

ADULTOS • NIÑOS • PAREJAS

CONSULTA PREVIA PETICIÓN DE HORA

C/. Francisco Alonso, 46

C/. Portugal, 33 - 1.ª izda.

1794/98

Telf.: 538 96 13 - ELDA

Telf.: 512 45 18 - ALICANTE



Miriauto, S.L.

SERVICIO DE AUTOMÓVILES HONDA

**VENTA DE AUTOMÓVILES
¡YA, PRECIOS NACIONALES!
NUEVOS Y DE OCASIÓN**

CITROEN GS	A/N	RENAULT 14 GTS	MU/N
CITROEN CX	M/CL	RENAULT 11 GTX A:A	A/AM
FIAT UNO STING	A/AX	RENAULT 5 GTL	A/AU
FORD ESCORT DIESEL	A/AN	PEUGEOT 309 PROFIL	A/AY
FORD ESCORT 1.3	A/AJ	SEAT IBIZA 12 GLX	A/AZ
FORD ESCORT 1.1	PM/M	SEAT MARBELLA JUNIOR	A/BB
FORD FIESTA 1.4 SPORT	A/AZ	SEAT PANDA 40	A/AK
FORD FIESTA L	A/P	SEAT 127	A/N
OPEL SENATOR 3.0	S/NUEVO	RENAULT 11 GTX	V/BU
OPEL ASCONA 1.6 4p	A/AB	OPEL CORSA KADETT 1.6 4p	A/AY
OPEL CORSA 1.0	A/AM	OPEL CORSA GSI 1.6 I	A/BF
PEUGEOT 205 LACOSTE	A/AX	CITROEN AX STILO	A/BI
POLO COUPÉ 75 cv	A/BJ	FORD ESCORT 1.3 GHIA	M/KW
RENAULT 9 GTL	A/AD	SEAT MARBELLA PLAYA	A/AY

FACILIDADES DE FINANCIACIÓN - REVISADOS Y GARANTIZADOS
TODOS ESTOS VEHÍCULOS ESTÁN SELECCIONADOS PARA USTED, SI DESEA MÁS INFORMACIÓN SOBRE ELLOS GUSTOSAMENTE SIN COMPROMISO LE INFORMAREMOS:
AVDA. DE CHAPÍ, 60 • Telf.: 539 66 25 - ELDA - (Junto Parque Infantil "COCOLICHE")

**FELICES FIESTAS Y PRÓSPERO AÑO NUEVO
LES DESEA AUTOMÓVILES**

H HONDA

EN ELDA ES

H HONDA

Miriauto, S.L.

- BORMOVIL -

**SE VENDE
PLAZA DE GARAJE
SEMIDOBLE, CERRADA.**
C/. Nueva, núm. 16
Precio: 2.000.000 Pts.
Teléfono 539 04 90

1791

**SE VENDE FINCA
«LA FONTANA»
EN SALINAS. 100 hectáreas con caza y cultivos varios. Económica.**
Teléfono 547 06 42

1779/...

- Porque creemos en el futuro de nuestro Valle.
- Porque conocemos el tesón de nuestros clientes y proveedores.
- Porque admiramos el buen hacer de nuestras aparadoras.
- Porque valoramos la tenacidad de nuestros zapateros.
- Porque consideramos la constante lucha de nuestros modelistas, horneros, taconeros, troqueladores, viajantes, etc., etc.

APOSTAMOS POR LOS EXITOS DE LA FAMILIA ZAPATERA
EN EL AÑO QUE HA COMENZADO



ANTONIO ESTEVE, S.A.

ALMACEN DE CURTIDOS

Pablo Iglesias, 1 • ELDA

DEMOGRAFIA

Inscripciones efectuadas en el Registro Civil de Elda, correspondientes a residentes en esta localidad:

• NACIMIENTOS

Día 15 noviembre 1991: Mario Javier, hijo de Juan Salvador Alfonso Pastor y Rosario del Milagro de Juan Álvarez.

Día 17: María Teresa, hija de Juan Carlos Castillo Valiente y María Teresa Torres Busquier. Juan José, de Juan Martínez Moreno y Catalina García Martínez.

Día 19: Cristina, hija de José Luis Oliver Mañas y María Vicenta Cabanes Lax. Leticia, de Manuel Pérez Rodríguez y Dolores Peña García.

Día 20: Borja, hija de Francisco Joaquín Vidal Íñiguez e Isidora López Argumanes. Montserrat, de Fernando Martín Meral y Concepción González Cruz.

Día 21: Antonia, hija de Manuel Fernández Muñoz y Matilde Rodríguez Cortés. José María, de José María Beneyte Berná y Encarnación Rico Mejías.

Día 22: Aitana, hija de Sergio Garvayo Marcos y Laura Bellod Santos.

Día 23: José Luis, hijo de José Luis García Lechiguero y María del Carmen Menargues Peñarubia.

Día 25: Juan Manuel, hijo de Antonio Flor Pérez y Dolores Vázquez Guerrero. José Manuel, de José Manuel González Gabaldón y Josefa Jiménez Contreras.

Día 26: Edgar, hija de José Antonio Rico Guerrero y Gloria Mira Castelló. Carlos, de Emilio Gil García y Consuelo Berbegal Monzó. Natalia, de Julio José Martínez González y Amparo Ortega Ortega.

Día 27: Natalia, hija de Juan Lorenzo Serrano Sánchez y Margarita Rivera Rueda. José Luis, de José Luis Aguilar Pérez y Cristina Egidio Pina.

Día 28: Sara, hija de José Fernández Giménez y María Dolores Jiménez Sánchez.

• MATRIMONIOS

Día 17 noviembre 1991: Francisco Carrasco Corbacho con María Cristina Cantos Díaz.

Día 17 noviembre: Ángel Costa Lencina con María Filomena Giménez Botella.

Día 22: Miguel Roa Muñoz con Manuela Aurora Vicent Rico.

Día 29: Juan Carlos Pérez Mayato con Ana María Catalá López.

Día 30: Casiano Tenza Marcos con Evangelina Rivera Quiles.

• DEFUNCIONES

Día 19 noviembre 1991: Andrés Navarro Vera, de 49 años. José tercero Moreno, de 75. Miguel Pérez Muñoz, de 60.

Día 20: Vicente Gras Berenguer, de 73 años. Pompilla García Payá, de 94.

Día 21: Salvador Soriano Valera, de 61 años.

Día 23: José Botella Amat, de 66 años.

Día 24: Juliana Moreno Serrano, de 81 años.

Día 25: Francisco Haro Moya, de 91 años.

Día 26: Luis Lizón Calatayud, de 81 años.

Día 27: José Cano Cantos, de 64 años.

Día 29: Miguel Ródenas Rodríguez, de 65 años.

Día 2 diciembre: Francisco Romero López, de 77 años. Feliciano González Rosellón, de 82.

**SE ALQUILA
NAVE INDUSTRIAL
510 m²
Con o sin maquinaria.
Teléfono 538 58 49
(de 9 a 10 noche)**

1794/6

**SE COMPRA
RETA
Y vendemos pieles, alfombras, para decoración viviendas.
Teléfono 537 35 70**

1794/...

RESUMEN

Nacimientos	20
Matrimonios	5
Defunciones	14

El Orfeón Juvenil, segundo premio en Alicante

El Orfeón Juvenil del Centro Excursionista Eldense consiguió, con todo merecimiento, el segundo premio en el XIII Concurso que organiza la Asociación de Belenistas de Alicante todos los años por estas fechas.

Dicho concurso se celebró el pasado sábado, día 28 de diciembre, en el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros Provincial de Alicante, y cada uno de los orfeones participantes interpretó dos villancicos navideños. Nuestra enhorabuena a estos jóvenes cantores, que tan dignamente han representado a nuestra ciudad en esta competición provincial.



¡OYE, TÍO!

¿Has encargado ya el ROSCÓN DE REYES?

Este año se han pasao, es demasié...

¿Por qué?

Porque los roscones de **PASTELERÍA SANTA ANA SON ROSCONES EXPLOSIVOS, ROSCONES PÍCAROS, ROSCONES ÚNICOS Y CON CLASE**

¡APRESÚRATE! ENCÁRGALO O TE QUEDARÁS SIN ROSCÓN

CASA POMPILIA

PASTELERÍA SANTA ANA (Frente Ayuntamiento)

LOS ENCARGOS SE RESPETARÁN HASTA LAS 8 DE LA TARDE DEL DÍA 5

1793

16 Eldense, 1; Villena, 2

ALINEACIONES

ELDENSE: Luis Pascual; Boni, Peque, Arenas, Sogorb; Castroverde, Cartagena (Navarro), Pablo (Germán); Alberto García, Rodri, Pedro Vicente.

VILLENA: Palma; Mora, Company, Valiente, Sánchez; Ferreira, Vicentín, Pastor (Chato); Vidal, Marcelo (Francis) y Diego.

ÁRBITRO

Gil García, del Colegio de Castellón. Mal arbitraje, permitiendo marrullerías y pérdidas de tiempo del equipo visitante. Tarjetas amarilla a Boni, Arenas y Castroverde por el Eldense y a Ferreira y Diego por el Villena.

GOLES

1-0. A los dos minutos se lanza un córner por Pablo, y Alberto García ramata a las mallas. 1-1, a los 38 minutos, Ferreira lanza un golpe franco y el balón, rozando la barrera, entra en la red. 1-2, a los 59 minutos Vidal pasa a Diego que esquivo la salida de Luis Pascual y marca.

EL PARTIDO

El tempranero gol logrado por el Eldense hacía presumir un partido cómodo, coronado con el triunfo sobre el rival, pero sirvió para que el Villena abandonara su esquema defensivo inicial y pasara a dominar el terreno de juego y a llegar con peligro a la parcela defendida por Luis Pascual. Este cambio de juego desconcertó al Eldense, que no acertó a dar la réplica adecuada, encajando el gol del empate a los 38 minutos de juego, con cuyo resultado se llegó al segundo tiempo. En la reanudación siguió igual tónica, con juego duro y marrullerías por parte de los visitantes, defendiendo el empate y consiguiendo finalmente el gol de la victoria, que significa la primera derrota del Eldense en su campo en esta temporada.

CLASIFICACIÓN

Ocupan la cabeza de la tabla, igualados a 22 más 6 Jávea, Horadada y Eldense, seguidos de Olímpic, Pinoso y Onteniente con 21 más 5. En los puestos 7.º y 8.º Calpe, con 20 más 2 y Villena, con 20 más 4. Siguen ya en puestos de descenso los restantes equipos encabezados por el Denia con 15 menos 1.

PRÓXIMA JORNADA

Desplazamiento del Eldense a Albaterra, que ha ganado sólo dos partidos y empatados seis. La floja actuación del equipo ante el Villena no parece que haga albergar muchas esperanzas de éxito, pero la clase de los azulgranas, su voluntad y deseos de congraciarse con su afición permite esperar un buen resultado. — F.C.

BALONMANO FEMENINO

En partido amistoso: Elda-Prestigio - Constructora Estelles

Calma total en el Club Balonmano «Elda-Prestigio» y en todos sus equipos inferiores, calma en lo que se refiere a partidos porque, como es natural, los equipos siguen su curso normal de entrenamientos.

El Elda-Prestigio de Ángel Sandoval sigue entrenando con total tranquilidad y esperando comenzar el ritmo de competición jugando contra Oberena. Los entrenamientos han ido bien y tan sólo hay que destacar las ausencias de la rumana Eva Courig, que está en su país, y de Chelo, que tuvo unos días de vacaciones en la nieve. Y este fin de semana, el Elda-Prestigio tiene un auténtico plato fuerte, ya que va a viajar a Mislata (Valencia) a jugar un partido amistoso frente al líder de la división de honor, el Constructora Estelles. Aunque se trate de un amistoso,

será interesante ver las evoluciones de las eldenses.

En cuanto al Elda-Peña Madrildista de Juveniles, que sigue sus entrenamientos con total tranquilidad, aportó dos jugadoras a la selección provincial que disputó el trofeo Diputación. Se trata de la portera Reme y la central María Ángeles. También jugaron dos amistosos contra el Aspe, con resultado de victoria y derrota, respectivamente.

Por lo que se refiere al Elda-Supermercados Reina, la única novedad es que dos jugadoras del equipo, la portera Cristina y la lateral-extremo Sandra, estarán a principios de año en Granada, jugando el campeonato de España con la selección valenciana de cadetes.

MAJU

TERCERA DIVISIÓN GRUPO VI - SUR RESULTADOS

Calpe, 2; Villajoyosa, 0.
Jávea, 1; Ilicitano, 0.
Aspense, 1; Olímpic, 1.
Monóvar, 0; Pinoso, 2.
Canals, 1; Onteniente, 2.
Pego, 1; Albaterra, 0.
ELDENSE, 1; Villena, 2.
Alicante, 1; Ollería, 1.
Horadada, 2; Denia, 0.

PRÓXIMA JORNADA

Villajoyosa-Jávea
Ilicitano-Aspense
Olímpic-Monóvar
Pinoso-Canals
Onteniente-Pego
Albaterra-ELDENSE
Villena-Alicante
Ollería-Horadada
Denia-Calpe

SE VENDE PISO A ESTRENAR

En c/. Nueva, 16. 4 habitaciones
- 2 baños - etc. 8.500.000 Ptas.
(opcional plaza de garaje)
Teléfono 539 04 90

1791

José Moreno
peluqueros

TRATAMIENTOS CAPILARES
C/. Azorin, 1 • Tel. 538 03 59

SE ALQUILA NAVE

De 400 m². En c/. Cristo Buen Suceso, 23. Con fuerza, luz, aire acondicionado.
Teléfono 538 14 11

1774/...

A 5 MINUTOS DE LA PLAYA DE ARENALES DEL SOL RESIDENCIAL

BRISA MAR

Chalets-Jardín de 1, 2 y 3 dormitorios,
Aparcamientos privado, piscina, zona ajardinada.

DESDE 4.900.000 pts.
FACILIDADES 20 años

Cantidades avaladas por Entidad Financiera

INFÓRMESE EN: BAHÍA COSTA BLANCA

PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES S.L.

C/ Antonio Machado, 28 - ELCHE

Teléfono 546 82 42

1787/98

CLÍNICA DE ORTODONCIA

Dra. María Dolores González Cerdá
C/. María Guerrero, n.º 7 - 1.º D
Telfs. 539 07 55 - 538 22 38 - ELDA

1747/...

CENTRO SAGASTA PSICOLOGÍA NIÑOS

TRASTORNOS DE APRENDIZAJE Y
CLASES PARTICULARES EN GRUPOS REDUCIDOS
De 6 a 9 - Telf.: 539 74 62 • C/. Capitán Aguilar, 4 - entlo.

C/. ANTONINO VERA SE TRASPASA

POR NO PODERLO ATENDER

DESPACHO DE PAN

CON TODAS SUS INSTALACIONES
= PRECIO MUY INTERESANTE =

TELF.: 538 11 48

1796/...



Sorteo de Reyes

MAS PREMIOS QUE TE HARAN FELIZ

2 Ciclomotores, 2 Televisores Color,
2 Videos, 1 Coche - Pilas,
1 Moto - Pilas, 1 Billar,
1 Futbolín y 10 magníficas bicicletas

y más de 1.500

PREMIOS en JUGUETES

SORTEO:

3 Enero 1992

Caja de Crédito de Petrel

COOPERATIVA DE CREDITO VALENCIANA

Nacimos aquí

JUAN BORRÁS CASANOVA: UNA ANTOLOGÍA ADMIRABLE

Parécese que los **hados** hubiéranse concertado, para que estas festividades **Navideñas-Reyes**, fuéranos pródigos «en maravillosos efectos visuales»...

Nada más complaciente al espíritu, que admirar cuanto logra, merced a sus especiales cualidades, estimular el regocijo ante unas **bellas** contemplaciones, ¿no es así, amable lector? ¿Gusta de **consumada** pintura? ¡Bien! Pues alcancen a deleitarse con un resumen de fecunda vida creativa: **Juan Borrás Casanova**. En la **Casa de Cultura eldense**, y hasta el próximo 11 de enero.

Más de 50 años de evolutiva pintura, constituyen el **asombroso** mosaico que copa el Salón de Exposiciones. Y decimos **asombro**, no sin dilucidar **cuanta** responsabilidad impregnara este aserto, que pretendiera imbuirnos en manifestación poco habitual; como, en efecto, así es. Porque, amigos, la pintura de **Juan Borrás C.**, déjanos el regusto propio que identifica lo que es verdadero arte, sin absolver, empero, lo que tuviere en sus inicios de «inestable»; lógico, por otra parte.

Es claro aquí como premisa principal, que pretendemos tributar un indeleble bien merecido **elogio** a quien/es se han preocupado de salvaguardar estos lienzos, y hoy día dieran pie a esta **Exposición excepcional**. De pintura maestra, primordialmente, sin alguna duda. Surge aquí el **patrocinio del Ayuntamiento eldense**, en conjunción con la **Caja Provincial de Alicante**, como resultado a esta ocasión magnífica.

Obligado es, ofrecer siquiera leve bosquejo del pintor que nos ocupa, nacido en **La Ollería (Valencia)** en 1909, y desaparecido en 1986, dejándonos diseminadas, y hoy reunidas en arduo esfuerzo,

una serie extensa de obras ejemplares. Y así:

En 1934 ya realiza su primera Exposición en Valencia, tras asistir como **alumno aventajado** a la Escuela de Bellas Artes de **San Fernando**, gracias al premio-beca de la Diputación de Valencia, que siguiera a sus inicios primigenos en la **Escuela de Bellas Artes de Nuestra Comunidad**.

Diversas muestras, habrían de desfilan hasta que un óleo suyo, el «**Vieja España**», consigue ser seleccionado para viajar con destino a la **Exposición Internacional de París**, de 1937. Más tarde, en el 39, alternó su estancia en **Gandía y Madrid**, donde a la par que dedicación como pintor retratista, adjudicáranse responsabilidades en el **Museo del Prado**.

Trasladándose a Barcelona en 1946, y bajo el **especial momento político** de entonces, dedicárase principalmente **Juan Borrás** a la **restauración** de obras de arte, cuya técnica **domina**. Más tarde, en el 50, nos informamos que habría de partir al Uruguay, donde hubo de exponer en el **Club Español de Montevideo**, alternando su actividad en **Buenos Aires**, donde en 1952 se instalaría hasta el 60, en que regresaría a **España**, y a su **Valencia**.

Desde entonces, ya en su país definitivamente, una **intensa vida pictórica** sabe contrastarla en combinación con sus ensayos en **cerámica, de gran impacto artístico**, a lo que perfiló sus conocimientos de **serigrafía** a sus obras, que coloreaba a mano.

A una antelativa «**muestra de Artistas Valencianos de la Vanguardia de los Años 30**», en 1986, habría de seguir en el siguiente año, su **presencia artística en París**, recogida en la **Exposición Internacional con el título**

«**Art Contra la Guerra**», falleciendo **Juan Borrás Casanova** poco después, en 1987, un 15 de noviembre.

Y así, como resultado a esta esueta sinopsis biográfica, que por sí misma siempre pudiera resultar «**fría**», así, resumida a datos y fechas, queda, amigo lector, la presencia de sus lienzos a **admirar**, bajo, siempre, la sujeción crítica que libremente pudiérase adjudicarle. Usted puede valorarla, sin duda. «**Ver, para creer**»:

Muchos retratos, **ahí**. Y autorretratos. Y una desbordante proposición al visitante para que «**elija**» sus propios asentimientos temáticos preferentes. La fastuosidad del gran lienzo carnavalesco, que habrá de minimizar la gracia preciosa de ese «**Éxtasis maternal**» del **niño amantado**, un **simil-piel-pergamino**. O ese otro «**Sol y Tierra**», que claro ensamble y parejo **humano**, de indudable atractivo. El menos «**refinado**» en trazo (un «**Creced y multiplicaos**», podría ser), dejará constancia de su **inquieta búsqueda** en temática-clave **revulsiva**, que suplantaría la poca técnica de la juventud, con ese «**querer decirnos algo**».

Pintura **precisa y preciosa**, habría que apostar, quizá, con la más aproximada **denominación** que merecieron los óleos de **Juan Borrás C.**, en la concepción de su **majestuoso** conjunto. La delicadeza minuciosa en definir sus figuras, aceptan la tesis que diman sus seguidores, quienes afirman que la calidad de este **excepcional artista valenciano**, viene corroborada por la especial atención con que **Juan Borrás** dedicó a estudiar el material **único** que tenía en arte a su disposición cuando su etapa en **Madrid**, en el **Museo del Prado**, a cuyo lugar él mismo denominaba «**su Gran Maestro**»...

Aproximadamente **medio centenar de obras**, constituyen la Exposición que la **Casa de Cultura** nos ofrece en estos días. Enumerar sus cualidades en **extensión de Catálogo**, precisa o minuciosa, no habría de darles, ni someramente, idea totalitaria de **cuanto** encierran



estas monumentales pinturas, que **honran nuestra tierra**.

La **regía** validez de **Juan Borrás Casanova** habrá de conquistarle, y dedicarle su aplauso. Repetimos, amable lector: **Allí**, hasta el día 11 del presente enero y **Nuevo Año**.

Y que **todos** nosotros lo goce-

José García Abad

...

SE TRASPASAN DOS TIENDAS CÉNTRICAS

En calles **Reyes Católicos y Jardines**.

Vendo mostradores, estanterías, etc.

Razón: «OTIMODA»
C/. Menéndez y Pelayo, 7

VIVIENDAS ADOSADAS UNIFAMILIARES DE V.O.P. EN SALINAS C/. REINA SOFIA

COMPUESTAS DE:

- COMEDOR-SALÓN CON CHIMENEA. • CUATRO DORMITORIOS DOBLES. • BAÑO Y ASEO. • COCINA Y PATIO INTERIOR PRIVADO. • GARAJE PRIVADO. • JARDÍN Y TERRAZA EXTERIOR PRIVADA DE ENTRADA. • DISTRIBUCIÓN DUPLEX. • PREINSTALACIÓN DE CALEFACCIÓN CENTRAL INDIVIDUAL. • CARPINTERÍA EXTERIOR DE ALUMINIO COLOR. • CARPINTERÍA INTERIOR EN MADERAS DE PRIMERA CALIDAD. • SANITARIOS "ROCA" Y GRIFERÍA MONOMANDO. • ETC.

FINANCIACIÓN A CINCO AÑOS POR BANCO HIPOTECARIO INTERESES DE V.P.O. SEGÚN LEY VIGENTE

VISITA 1.ª FASE TERMINADA, CONCERTAR HORA Y DÍA DIRECTAMENTE AL PROMOTOR: Telfs.: (96) 362 40 63

(96) 362 14 48 (DE VALENCIA)

547 91 66 (DE SALINAS)

1796

JUAN MARCOS GONZALO MARTÍNEZ

VETERINARIO

CONSULTORIO: c/. Las Navas, 18 - Telf.: 538 18 27

VISITA A DOMICILIO: Telf.: 538 26 05

1636

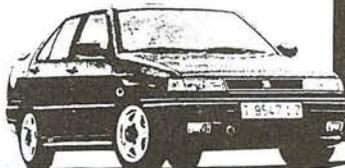
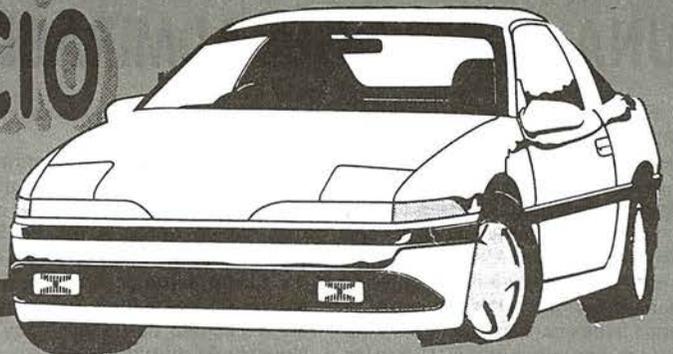
Electrónica SANJUAN

REPARACIÓN DE
TV. COLOR - VÍDEOS

C/. Juan Rico, 27 bajos - Tel. 538 17 93
03600 ELDA (Alicante)

Compra-Servicio

Del Motor



SEAT TOLEDO
PARA UN MUNDO
EXIGENTE.

De 100.000 a 500.000

Citroen Visa A-5063-AB
Renault 18 GTD A-8599-AC
Talbot Horizon 19D A-2374-AF
Talbot Horizon 15 A-6452-AG
Renault 18 GTS MU-M

De 500.000 a 700.000

Seat Ibiza GLX 15 A-5663-AY
Peugeot 205 S.R. A-4485-AN

De 700.000 a 900.000

Renault 11 Turbo A-9535-AS
Citroen Visa GTI A-0999-AW
Opel Kadet 16 GC-3451-Y
Fiat Uno Fire-45 A-5884-BL
Seat Ibiza SXI A-6892-BC

- * Sin entrada
- * Hasta dos años Garantía
- * Hasta 48 meses para pagarlo
- * Debidamente revisados

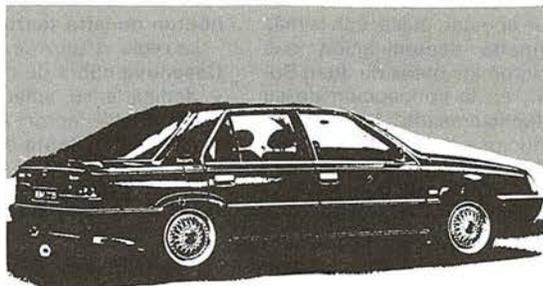


Auto Futura, s.l.

Concesionario
Oficial

Antigua Ctra. Madrid-Alicante, KM. 378 • Telf.: (96) 537 22 12. Fax (96) 537 60 35. PETRER - ELDA

Nuevo Renault 25



Los demás
sólo le parecerán coches.



VÉALO EN: Curt Hermanos, S.L.
Carretera Alicante-Madrid, km. 377,5
Telf.: 537 06 62 - Elda/Petrel

ELMOVIL, S.A.



SEAT RONDA CLD A-9370-AK
RENAULT 20 GTX-AA A-2499-AF
BMW-525-I A-9862-AK
RENAULT 25 GTX A-4332-AM
SEAT IBIZA GXI V-3233-CY
GOLF GTI A-2343-BU
GOLF GTI-AA A-5733-BD

Garantía mínima 6 meses

Autovía de Levante, s/n
Teléfono: 537 69 59
Teléfono: 537 69 57
3610 PETRER



VENTAJAS SIN LÍMITE

AHORA, TODOS LOS VEHÍCULOS DE NUESTRA MARCA con SEIS meses de Antigüedad.

Garantía, hasta TREINTA meses. AUTÉNTICA NOVEDAD.- Serie limitada.

Curt Hnos: Ctra. Alicante-Madrid, km. 377,5 - Telf.: 537 06 62 - Elda/Petrel

RESERVADO



**GARAJE SAN CRISTÓBAL
RENAULT**

Agente Oficial
VENTAS - TALLERES - RECAMBIOS
JUNTO A MERCADO CENTRAL
C/. Pedrito Rico, n.º 66 - 538 07 40 • ELDA



Automóviles Murcia, S.L.

OCASIONES V.O. de la semana

Courier.

El pequeño gigante



"DEBIDAMENTE REVISADOS
Y GARANTIZADOS"

CITROËN C-15 A-1168-AV
ROVER 216 A-5534-AZ
FORD ESCORT GHIA A-8766-AV
FORD RX2-I A-6728-BS
OPEL KADET GSI A-7509-AX
NISSAN VANETTE A-9073-BM
FORD SIERRA GT A-4542-BP
FORD FIESTA XR2 - I A-6728-BS
FORD TRANSIT FT 190 A-7100-AY
FORD SKORPIO 2.000 A-8887-BN
ORION AUTOMATICO A-2303-AT

Ctra. Madrid-Alicante, KM.375 - Tfno. 537 56 69 - PETREL

Volver a empezar

Cuando ya el anciano 1991 huye renqueante al reino del olvido, se nos ocurre pensar que, como la «tejedora de sueños» de Buero Vallejo —dramática recreación del hacer y deshacer de una mítica Penélope—, así hacemos nosotros con los días, los vamos gastando uno a uno, para luego volver a empezar la cuenta cada principio de año. Y en eso estamos, aprendiendo a conocer y a torear a este nuevo año 1992, que se nos ha echado encima y al que quiéramos hacer una buena faena.

Aunque en los umbrales de cada año que empieza es costumbre casi obligada decir o pensar eso de «Año Nuevo, vida nueva», la realidad es que Año Nuevo sí, pero de «vida nueva» poca cosa. Es curiosa, si se piensa, esa insatisfacción, ese deseo de cambio que se manifiesta con estas palabras. Comprendemos el deseo de vida nueva en el que la arrastre amarga o desgarrada. Pero, ¿es que no hay nadie que no quiera cambiar, que al empezar el año no desee que su vida continúe siendo la misma? ¿No existen personas satisfechas con su condición, a gusto con su trabajo, contentas con su estado? Por supuesto, lo que sin duda se quiere expresar es el deseo de mejorar en todo. Tener más de todo lo bueno y menos de todo lo malo, obviamente.

Bien pensado, cada año que vivimos es como una vida en síntesis, de doce meses de duración. La primavera respondería a la adolescencia, el verano a la juventud, el otoño a la madurez, y la vejez tendría su representación en el invierno. Así, como en la vida, cada año tenemos un poco de todo: tiempos buenos y tiempos malos, días radiantes y días nublados. Porque, ¡qué insufrible monotonía si todos fueran iguales!

El nuevo año va a ser, por cierto, diferente. Es ese 1992, tan largamente esperado y preparado, en el que España va a ser protagonista del mundo con tres acontecimientos universales: el 500 aniversario del descubrimiento, la Expo de Sevilla y la Olimpiada de Barcelona. Y, en otro orden de cosas, suben las tarifas eléctricas, las postales, la gasolina y el IVA. ¡No era nada lo del ojo y lo llevaba colgando!

En nuestra ciudad, el tránsito al 92 se ha realizado con una carga de problemas, que no encontraron solución satisfactoria en el pasado 1991. Sin contar con que este último será un año nefasto en los anales eldenses, por el expolio a Elda de su Feria del Calzado, hemos entrado en 1992 con la polémica en marcha, referida a la planta de basuras de Bateig y a la implantación de la «ORA» en nuestras calles. El primer tema ya ha hecho correr ríos de tinta; ha sido ampliamente contestado y marca un manifiesto divorcio entre el Municipio y una gran masa de población eldense. En cuanto a la «ORA», aun admitiendo que sirva para algo, que mejore el problema del tráfico en algún aspecto, servirá también, con toda seguridad, para crear otro grave problema: el de los numerosos vecinos de las zonas afectadas, que tendrán que aparcar sus vehículos en las afueras. ¿No es este también un problema digno de ser tenido en cuenta?

En fin, Dios proveerá y el recién nacido 1992 nos irá desvelando —día a día— sus «misterios». De momento, y en cierto sentido, ¡qué concepto, qué mundo de cosas, para lo bueno y lo malo, encierran estas palabras de «Volver a empezar! Por si acaso, que a todos nos coja «confesaos».

HEREJE

Francisco Payá, nuevo director de la «Casa de Cultura»

El organigrama del área municipal de Cultura ha sido reestructurada a partir del pasado día 1.º de enero, en la forma siguiente:

Francisco Payá ha sido nombrado director de la «Casa de Cultura», asumiendo además la organización de actos culturales en la Casa Grande del Jardín de la Música: actuaciones musicales, exposiciones, actividades teatrales, etc.

La hasta ahora directora de la citada «Casa de Cultura», Consuelo Poveda, ha pasado a encargarse del área de Bibliotecas, en cuyos proyectos se incluye la crea-

VIVIENDAS DE LUJO TERMINADAS

C/. Jaime Balmes, 6 (frente al Parque de la Concordia). 100 m² útiles, 4 dormitorios, 4 armarios, dos baños, amplios patios de granulite, terrazas, amplias vistas y mucha luz. Informa: PROMOCIONES SANGON

Teléfono 539 04 90

1765

ción de dos nuevas bibliotecas, una en el barrio de la Estación y otra en San Francisco de Sales.

Por último, el arqueólogo municipal, Antonio Poveda, se ha hecho cargo de la dirección del Patrimonio Histórico-Artístico de Elda, incluyéndose entre las próximas actividades de este sector la catalogación e inventario del Museo Arqueológico.

Campeonato Fútbol Peter Rives

Viernes, 3 Enero

(Partido de Copa)

4.00 tarde: Muebles Serrano - Curtidos Gil.

JORNADA 17.ª

Sábado, 4 Enero

8.30 mañana: San Antonio Vet. - Campico Vet.

10.00: Fallero Vet. - A.A.V.V. Las 300.

11.30: Cervecería Pepito - Bar Jenaro.

4.00 tarde: Nuevo Manolín - Tartas Bar Tetes.

Domingo, 5 de Enero

8.30 mañana: Amiguicos - Curtidos Gil.

10.00: Heladería Terraza - Muebles Serrano.

11.30: Hnos. Navarro - Hobby Sport.



GIMNASIO SQUASH FED-RAI



La dirección y profesorado del Gimnasio FED-RAI desea a todos los vecinos de Elda y Petrel unas FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS y un DEPORTIVO Y VENTUROSO AÑO 1992.

Al mismo tiempo, les recordamos algunas de nuestras actividades y servicios:

AEROBIC - FULL CONTACT - GIMNASIA FEMENINA - PREPARACIÓN FÍSICA - KARATE - PISTA DE FÚTBOL SALA - PISTAS DE SQUASH - SAUNA - SOLARIUM

Y, hablando de Squash, ¿Sabía Vd. que con media hora de juego puede quemar hasta 1.500 calorías y que, con seguridad, le ayudará a desprenderse de la tensión y stress acumulados durante el día? Si a esto le añadimos que es un deporte muy divertido y que no es caro (al menos en nuestro Gimnasio, pues puede jugar casi a diario por el mismo precio de cualquiera de las actividades que impartimos), tenemos el deporte ideal a practicar.

También les recordamos nuestras clases, muy especiales, de acondicionamiento físico para ambos sexos, para aquellas personas que tienen un horario muy apretado de trabajo:

De 7'30 a 8'30 de la mañana.

De 1'15 a 2 del mediodía y

de 10 a 11 de la noche.

GIMNASIO FED-RAI

Avda. del Mediterráneo, n.º 57-A

Abierto de 7 a 23 horas

Teléfono 537 11 22

1747 48

CINE REX ☎ 538 04 30

Divertido Estreno

HOT SHOTS!

por Charlie Sheen y Cary Elwes

VIERNES: DÍA DEL ESPECTADOR. Entrada única: 250 Pts.

CINE CERVANTES ☎ 538 10 41

3.ª Semana del Estreno

TERMINATOR 2 (EL JUICIO FINAL)

por Arnold Schwarzenegger y Linda Hamilton

REZA nueve Ave Marías durante nueve días, pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no creas.

D.G.R.

SE ALQUILAN LOCALES

Para fábrica, taller de aparato, almacén o similar. Teléfono 538 16 65

1752



ACQUAVIT

«BEBA EL AGUA MÁS PURA QUE EXISTE...»

«Elimine Bacterias, virus y hongos»

«Combata la SALMONELLA»

ACQUAVIT MOD. 100 y 300

- Desinfecta los alimentos
- Mejora su conservación
- Elimina el sabor a cloro
- Evita los malos olores
- Microniza la cal

ACQUAVIT MOD. 100 DUCHA

- Purifica y limpia la piel
- Combate Psoriasis, micosis
- Desinfecta heridas y quemaduras
- Elimina la caspa y el acné
- Combate el estrés

DISTRIBUIDOR PARA ELDA: CONSTANTINO HENARES ALFARO
c/. Rey Don Jaime, 21 - Telf.: 539 42 95 - ELDA

cine lis

SENSACIONAL ESTRENO



(Tolerada)

LOS VIERNES, día del espectador, butaca: 200 Pts.



«HOT SHOTS»

Nacionalidad: USA 1991. Director: Jim Abrahams. Intérpretes: Charlie Sheen, Cary Elwes, Valeria Golino.

Un piloto, que abandonó el ejército y vive solitario en una cabaña india sin más compañía que los lobos, vuelve al servicio activo a instancias de sus antiguos compañeros, para llevar a cabo una difícil e importante misión. Se trata de una parodia disparatada de films y motivos conocidos, en la misma línea de «Top secret» y «Aterrizo como puedas», en la que se presenta toda una serie de «gags» y situaciones cómicas.

Lea y propague... Valle de Elda

VENDEMOS PILONES PARA LAS MÁQUINAS DE TROQUELAR Y LE REPASAMOS LOS USADOS AL MOMENTO
Estamos en Avda. Hispano América, núm. 4 de Petrel
Teléfono 537 57 73
COMPARE CALIDAD, PRECIO Y SERVICIO

1749/

¿TELÉFONO EN SU COCHE?

TELÉFONO PARA COCHE SERIE 900 NOKIA/MOBIRA MOD. 620 MANOS LIBRES

110.000 PTAS

INSTALACIÓN E IVA INCLUIDOS
TELÉFONO INSTALADO EN SU VEHÍCULO

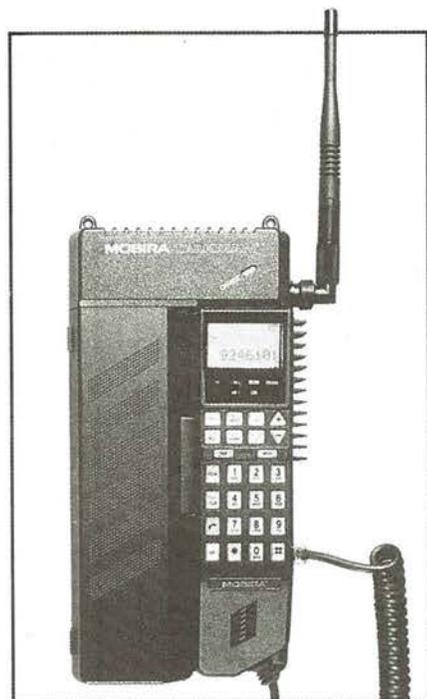
OFERTA ESPECIAL

HASTA EL DÍA DE REYES EN

Y YORJAH

Avda. de las Olimpiadas, 15
Telf.: 538 36 07 ELDA

Perú, 3
Telf.: 539 60 27



HACEMOS
SU VEHÍCULO
MÁS CONFORTABLE



El Villena nos ganó, pero no nos ha quitado el deseo de felicitar a todos nuestros lectores, deseándoles un año lleno de vida sana, en compañía de familias y amigos. FELICÍSIMOS y largos años de vida feliz.
...y viva el Deportivo, aunque pierda.

Lo de perder ha sido cosa de las fiestas.
...y de los buenos tragos, incluidas las comilonas.

Coca estaba casi «dormido» y perdió el partido en un cien por cien.
...pero, creemos en Coca, aunque sin nuevas equivocaciones.

Y es que, frente al Villena, jugamos contra muchos. Veamos, si no:
...contra el equipo; contra Coca, contra los jugadores del Eldense... y contra un árbitro, que bien pudo haber sabido hacer lo que hizo, o no lo sabía hacer de otro modo. Pero que nos fastidió.

¿Saben Vds. que, estando en la cabeza de la tabla, estamos a unos pasos del descenso?
...ojo, este año va a ser el año del ascenso, a pesar del Villena y del señor vestido de negro.

Me gustaría saber por qué no jugó Kubala. Le voy a preguntar a Coca, que a lo mejor... tampoco lo sabe.

Aun con Kubala y Pablo, y otros juveniles que están al llegar... hacen falta refuerzos. Y de inmediato.

La directiva se queja de los taquillajes. En cuanto un partido ha tenido interés, los ingresos aumentan grandemente.
...y si se llegase a ganar, todavía serían más y mejores. Entonces, ¿a qué esperamos, señores directivos?

Y a todo esto, ¿para cuándo el desafío del Eldense y el Yeclano?
...esto de dar espectáculo y ganar dineros no es cosa de aplazarlo, que luego puede ser tarde.

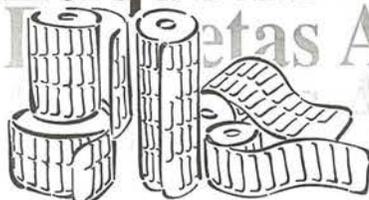
Un pajarito me ha dicho que vamos a ganar en Albaterra.
...y después al Onteniente en su casa, que es lo difícil, después al Pinoso, y más tarde a los demás. ¿Está claro? Pues manos a la obra.

Si ganamos al Albaterra y al Onteniente, la cosa se pone clara. ...oscurísima, si no.

Ante el difícil calendario que se nos presenta, tan sólo tenemos un remedio esperanzador.
...que todos estemos, apoyemos y colaboremos con la directiva, que son los mejores de la afición. ¿Entendido?

Y estaremos en Albaterra y también en Onteniente.

Etiquetas Adhesivas



en ROLLO
CONE

Fábrica de Etiquetas

Políg. CAMPO ALTO Cl. Dinamarca, 134 Telf. 539 78 06 ELDA

AUTOADHESIVOS

...y pensamos traernos los puntos. De los dos sitios. ¿Vienen Vds. también?

Con o sin los puntos ¡¡Aupa Deportivo!!
Y FELIZ AÑO 1992. Y muchos años más.

Carpintero

SE VENDE COCHE MERCEDES 300 E
Asientos de cuero, muy cuidado. 4.000.000 Ptas.
(Con seguro a todo riesgo)
Teléfono 539 04 90

1792/...



TORTOSA



COREALES

CORREDURÍA DE SEGUROS

*LES AGRADECE A TODAS LAS PERSONAS QUE
HAN CONFIADO EN NUESTROS SERVICIOS, Y
LES DESEA TODO LO MEJOR PARA 1992*

JAIME BALMES, 32 - TELF.: 539 05 97 -

FAX: 539 69 71 • ELDA

PUBLICÉSAR-92

Centro Excursionista Eldense

SECCIÓN MONTAÑA

El domingo día 15 del pasado mes de diciembre se celebró en Rabosa el «Día de Hermandad Montañera».

Como siempre, se celebró, también, el tradicional «Concurso de Gachamigas» y pese al mal tiempo reinante, la participación fue de 14 gachamigueros. El numeroso público llenó el albergue, creando un ambiente muy agradable.

Los vencedores fueron:

PRIMERO: Juan Ortiz, Trofeo Sección Montaña.

SEGUNDO: Francisco Medina, Trofeo Miguel Pérez.

TERCERO: Juan Ortiz Gil, Trofeo «Bar Rabosa».

También hubo regalos para otros concursantes concedidos por: FERRETERÍA PROGRESO, AMAT Y NÚÑEZ, JOYERÍA ESTEVE y CAMISAS NOEL.

Aprovechando este acto se procedió a la entrega de los Diplomas a los niños que han participado en el II Curso de la Escuela Básica de Montañismo.

TARJETAS FEDERATIVAS

Ya se pueden solicitar las Tarjetas Federativas del año 1992. Los precios son: Infantiles hasta 13 años: 1.400 pesetas; Juveniles de 14 a 17 años: 3.000 pesetas; Mayores, a partir de 18 años: 3.500 pesetas; Credencial extranjero: 3.400 pesetas.

Al solicitar la tarjeta y efectuar el pago de la misma, el empleado que le atiende tiene la obligación de entregarle el correspondiente justificante.

PAGO PREMIOS DE LOTERÍA

Las participaciones de lotería vendidas por el C.E.E. Sección Montaña, premiadas con 6 pesetas por peseta, pueden cobrarse en la sucursal de la Caja de Ahorros del Mediterráneo sita en la Avenida de Alfonso XIII.

ESCALADA

Como en los años 89 y 90, las escaladoras del Centro Excursionista Lina Montesinos e Isabel Pagan han vuelto a quedarse cam-

peonas del Ranking de Escalada Deportiva de la Generalidad Valenciana, que organiza la Federación Territorial Valenciana de Montañismo.

Los días 14 y 15 del pasado diciembre recibieron del Presidente de la Federación, Francisco Durá, en acto celebrado en Sella, los trofeos de la Generalidad que las distinguen como las mejores escaladoras de nuestra Región.

Con alegría damos nuestra más ferviente enhorabuena a estas

magníficas escaladoras, orgullo de nuestro Centro.

REYES

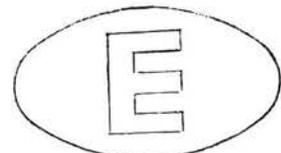
El domingo, día 5, el Centro Excursionista organiza, como tradicionalmente viene haciendo todos los años, la «Bajada de las antorchas» en Bolón.

Como siempre, esperamos una gran afluencia de montañeros que den realce a este tradicional acto.

La hoguera se encenderá sobre las 6.00 de la tarde y el descenso se realizará a partir de las 6.15. Se llegará al Instituto de Formación Profesional «La Melva» a las 6.45 donde dará comienzo la Cabalgata de Reyes.

M.M. Lledó

MASAJE COREANO • ACUPUNTURA
TODA CLASE DE DOLENCIAS EN SU COLUMNA
CERVICAL, LUMBAR, CIÁTICA Y JAQUECA.
C/. Maximiliano G. Soriano, 10 • Telf.: 539 98 57 • ELDA



GABINETES DE RECONOCIMIENTO MÉDICO PARA CONDUCTORES Y ARMAS

CLÍNICA MONASTERIO EN

c/. Gral Monasterio, 134, entlo.
TELÉFONO 539 03 58
y c/. Juan Carlos I, 3, entlo.
TELÉFONO 539 57 61

COMENZARON LAS REBAJAS

DE *Salvador Vidal*

**EL GRAN ACONTECIMIENTO DE LA
COMARCA SERÁ UN EXCELENTE
COMIENZO DE 1992 PARA
RECORDAR Y ECONOMIZAR**

C/. Príncipe de Asturias, 33 • ELDA

CLÍNICA CANINA
Vet: JAVIER ALBERT GRAN
c/. COLÓN, 8 (Frente al Ayuntamiento) • ELDA
Teléfono 539 19 50



HORARIO: De 5 a 9
(Sábado: de 11 a 2)

VALLE DE ELDA

Redacción y Administración:
Pi y Margall, 1 - 1.º
Teléfono 538 02 12 - ELDA